73STE JAARGANG No. 9606 DINSDAG 1 MEI 1956

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. G. Jansen Kantoor: Conscientiesteeg 27 - 29. — Telefoon: Redactie: 23858. Advertenties 23550. Abonnementen en Bezorging 24399 Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao.

Antillen vierden Koninginnefeest



Openbaar gehoor ten Gouvernementshuize. De wnd. Gouverneur, Mr. F. E. J. van der Valk spreekt de aanwezigen toe. Achter hem v.l.n.r. de Ministers Beaujon, Booi, Juancho Yrausquin en vice-Premier S. W. van der Meer. Verder Luit. Frohn, adjudant van de Gouverneur, vice-Statenvoorzitter Beaujon, Statengriffier van Grieken en Voorlichtingsambtenaar H. L. Braam.

Oranjebal, heildronken, watersportwedstrijden, aubade, parade en Openbaar Gehoor

Willemstad. — De Nederlandse Antillen hebben de verjaardag van H.M. de Koningin weer op geestdriftige wijze gevierd. Vooral op Curacao en Aruba hadden de verschillende comité's en verenigingen hun beste beentje voor gezet. De feestelijkheden duurden de gehele dag onafgebroken voort. De programma's waren rijk gevarieerd en de hartelijke deelname van de bevolking gaf de organisatoren al aanstonds de zekerheid, dat de mensen het traditionele Oranjefeest weten te waarderen en op prijs te stellen. Curacao was een zee van vlaggen en de aardige eluminaties op het Brionplein, het Wilhelminaplein en de brug deden het bijzonder goed.

Terwijl in Willemstad en Den Haag nog „op hoog niveau" wordt gediscussieerd over de rijkwijdte van de nieuwe zelfstandigheid, schaart het volk zich met vreugde om de beeltenis van Haar, die door Haar hoge persoonlijkheid een waarborg voor deze zelfstandigheid vormt. Koninginnedag 1956 is geestdriftiger dan ooit gevierd en dat is voor de toekomst van de Antillen en het Rijk van ministers evenveel belang als de zwaarwichtige conferenties, die de laatste dagen gehouden zijn.

De feestelijkheden zijn zaterdagavond reeds begonnen met een Oranjebal in vele Curacaose clubs. In het Mariniers-kamp Suffisant konden de aanwezigen genieten van het optreden van twee op Curacao zeer geziene personen, namelijk de marinier komiek Karel Rebel en Conde de Saa-Waldemar. Beiden gaven twee voorstellingen. Dat Rebel weer een enorm succes had, behoeft geen betoog; deze sympathieke figuur heeft steeds de lachers op zijn hand. Cond de Saa had eveneens veel succes. De Mariniersband zorgde voor de muziek toen het Oranjebal begon.

Heildronk in „Societeit A iento"

In Theater Asiento waren velen uit de oliegemeenschap verzameld om de toespraak van de heer Ir. Bierman, de nieuwe directeur van de CPIM CSM, met de daarop volgende heildronk, door hun aanwezigheid het juiste decor te geven.

De heer Biermann sprak de honderden aanwezigen toe, waarna het volkslied werd gespeeld. De club was aardig aangekleed, terwijl in de tuin achter de club een zeer gezellige sfeer heerste door een ander orkestje dat daar speelde. Hier stond ook de champagne-bar. Gekleurde lichtjes versierden het geheel. Er werden eveneens paardenraces gehouden, waarvoor veel belangstelling bestond. De mensen speelden enthou-

Het hoogtepunt van deze avond werd ongetwijfeld gevormd door het optreden van de bekende Hollandse zangerespianiste Pia Beck en haar twee partners, Lloyd Thompson en Paul Palmieri. Het succes dat Pia in de Sociëteit Asiento had, was enorm. De aanwezigen groepten in een nauwe kring om haar heen en bleken niet genoeg te hebben aan het programma. Extra nummers werden verzocht. En het regende van verzoeknummers!

Openbaar dansen en Wijkspelen

De zondag bracht wijkvoetbal en andere sportwedstrijden in de buurten Fleur de Marie, Otrabanda, Mundo Nobo, Wishi. Des avonds werd er gedanst op het Wilhelminaplein in het prakje. Deze danspartij was nu niet bepaald wat je noemt. Het succes was minder dan verwacht. Velen uit het publiek hoorden wij opmerkingen maken over het feit, dat deze danspartij in het parkje en niet daarbuiten werd gehouden. Dat de firma's S. E. L. Maduro en Sons en J. A. J. Sprock deze dansavonden — ook op het Molenplein, Otrabanda — hadden aangeboden, werd overigens bizonder geapprecieerd en men hoopt dat het initiatief van deze bekende firma's in de toekomst door velen gevolgd zal worden.

Gondelende veerboten

De Gondelvaart, waarvan velen zich zo veel hadden voorgesteld, heeft de duizenden toeschouwers, die zondagavond naar het Waaigat waren getogen, niet dat geboden, wat men ervan verwacht had. Men had aardig verlichte bootjes verwacht, die een sprookjesachtig gezicht zouden opleveren op het reeds door de geopende schipbrug verlichte water van de Annabaai.

Er waren twee grote boten van de CPIM, de twee veerboten voeren in het rond met enkele brandende lampionnen, terwijl eveneens enkele kleinere bootjes rondjes maakten. Werkelijk aardig verlichte vaartuigen waren er niet. Er werd wat vuurwerk afgestoken en de mannenkoren op de veerboten zongen hun programma. Eén luidspreker bleek niet te werken. Er was op de veerboot, waarmede onze verslaggever een rondje maakte, wel een gramofoon, doch de platen waren nergens te vinden. Het bier voor de muzikanten en zangers was wel aan boord, doch het ijs was vergeten. De lampionnen die speciaal in de Verenigde Staten besteld zijn, komen de volgende week met de Grace Line!!

Het idee voor deze Gondelvaart is overigens zeer aardig. Hopelijk slaagt men er het volgend jaar wel in een goede gondelvaart te organiseren. Desnoods met enkele prijzen voor de aardigste bootjes. Indien veel kleine bootjes meedoen, kunnen de veerboten aan de kant blijven. Jammer was het dat het deze keer niet slaagde, ondanks het feit, dat de brug er anderhalf uur voor werd opengehouden.

C.S.C. en Club Comercio

De Curacaose Sport Club heeft ook dit jaar haar heildronk gehouden. Zondagavond was een groot, select gezelschap in de Club bijeen gekomen om daar op de tonen van Conjunto Cristal de avond in gepaste stemming door te brengen. Om twaalf uur, nadat Pia Beck en haar partners eerst een voorproefje hadden gegeven van hun „speciality", hief voorzitter Ivan Moreno het champagne-glas en speelde Pia Beck het Wilhelmus. Conjunto Cristal zolgde met „Nos Tera". Toen ging er een driewerf hoera op voor onze vorstin.

Kort daarna dwarreiden de muzikale noten weer over de hoofden van de dansende paartjes. Het koud buffet werd eer aangedaan, en naar wij door een „inside information" te weten kwamen, is er niet veel overgebleven van de excellent bereide koude schotels.

Ook Club Comercio, die zaterdagavond reeds het bekende Venezolaanse orkest Sonora Caracas te gast had, vierde zondagavond feest. Johnny Perez, de leider van het conjunto, bleek voortreffelijk aan de verlangens van de danslustigen te voldoen.

De Aubade

Koninginnedag zelf bracht al vroeg in de morgen een grote drukte in Willemstads straten. Honderden schoolkinderen spoedden zich, meestal in groepsverband, naar het Fort Amsterdam, waar om acht uur een aubade werd gehouden. De wnd. Gouverneur der Nederlandse Antillen, Mr. F. E. J. van der Valk, stond op het bordes. Hij gaf de kindertjes, behalve de vrije dag die zij al van het Bestuurscollege hadden gekregen, nog een extra vrije dag. De duizenden kinderen zongen enthousiast hun liedjes en schenen de reeds brandende zon niet te voelen.

Jammer was dat er ditmaal niet gezorgd was voor een microfoon en luidsprekers, zodat wel de luisteraars in de huiskamers de rede van de heer v. d. Valk konden volgen, doch niet de kinderen, die voor het bordes stonden opgesteld en waarvoor de toespraak toch in de eerste plaats bedoeld was.

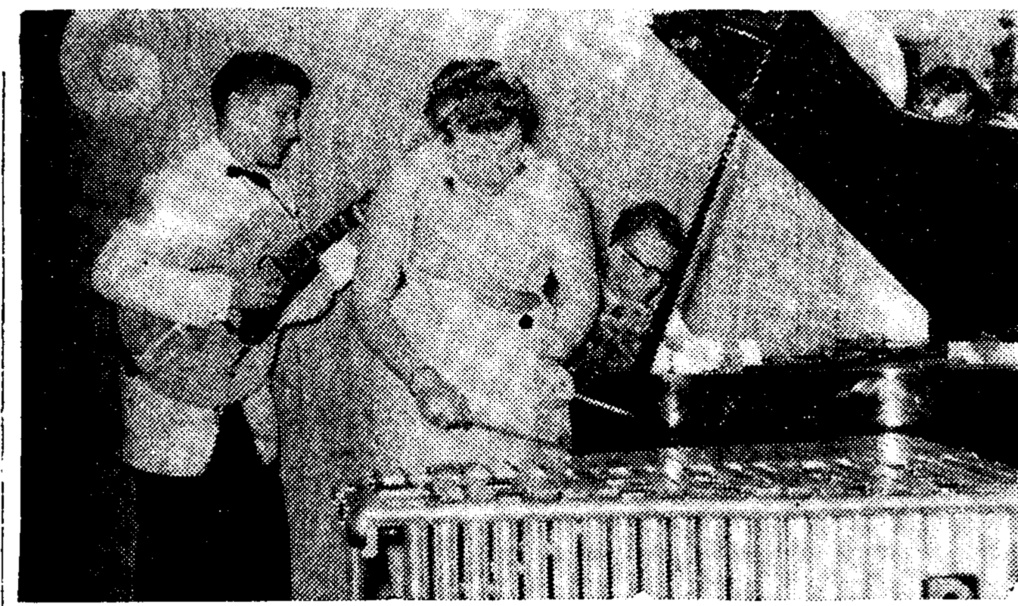
Omstreeks half negen kwam de onder Frater Fidelius' leiding staande aubade tot een eind en trokken de groepen kinderen, vele vlaggen met zich meedragend, het Fort uit.

De Politie had de handen vol met het verkeer, dat men toch zo veel mogelijk tegemoet wilde komen en zoveel mogelijk liet doorrijden.

De Parade

Zeer goed georganiseerd was de militaire Parade, die om negen uur op Pietermaai begon met de inspectie van de troepen door de wnd. Gouverneur Mr. van der Valk. De Parade verliep overigens volgens schema. Toen de troepen voorbij gemarcheerd waren, vlogen drie Squadrons van de Marineluchtvaartdienst over Pietermaai. De Marinierskapel van de Nederlandse Antillen speelde afwisselende muziek om zodoende de tijd die lag tussen de Pa-

(Vervolg naar pag. 2)



Pia Beck zorgde zaterdagavond in Asiento voor een verrassing door plotseling op de fibraphoon te gaan spelen. En zij bleek dit instrument uitstekend te kunnen bespelen. Hier zien wij Pia met links Paul Palmieri, de uitstekende guitarist. Henk Orck, de eigenlijke bespeler van het instrument nam achter de piano plaats.

Twee doden bij aanrijding te Bonaire

Rincon. - Een onvolledig telegram uit Bonaire meldt, dat op Koninginnedag alhier een zwaar auto-ongeluk heeft plaats gehad, dat aan twee personen het leven kostte en waarbij twee andere personen zwaar gewond werden.

Een auto, die zich op de weg naar Rincon met zeer grote snelheid voortbewoog, heeft vijf voetgangers aangereden, waarvan er twee vrijwel op slag werden gedood en twee anderen zware verwondingen opliepen. De verongelukte personen waren allen van één familie. Ongeveer 75 meter van de plek waar de aanrijding plaats vond, sloeg de auto om en werd zwaar beschadigd. Vermoedelijk zijn drankinvloed en het rijden met te grote snelheid de oorzaak van het vreselijk ongeluk, dat allerwege grote verslagenheid wekte.

Stockholm. — Dertig landen hebben ingeschreven voor de Olympische ruiterwedstrijden te Stockholm. Dit is een rekordaantal. Rusland meldde zich niet; Nederland daarentegen wel. Er worden 200 ruiters en 400 paarden verwacht.

Jonckheer en Isa terug op Curacao



De persconferentie in het KLM-restaurant, kort na de aankomst uit Nederland van Premier Jonckheer, gisteravond. Temidden der journalisten de Premier. Achter hem Gezaghebber Gorsira.

Premier heeft niet met officials van de Verenigde Naties gesproken

Dr. Albert Plesman Luchthaven. — Met het KLM-vliegtuig uit Miami arriveerden gisteravond op Curacao Minister President Efraim Jonckheer, vergezeld van Statenvoorzitter Ronchi Isa. De heer Jonckheer keerde terug van een reis naar Nederland waar hij onder meer heeft geconfereerd met de Ministers Beel, Kernkamp en Drees.

Een grote menigte, allen partij-aanhangers, had zich in het stationsgebouw verzameld toen het KLM-vliegtuig met de Premier en Statenvoorzitter, omstreeks zeven uur de wielen op Curaçaose bodem zette. De wachtenden zwaaiden geestdriftig naar de Premier toen deze met de officiële personen die ter verwelkoming aanwezig waren, naar het stationsgebouw wandelde. Er waren verschillende journalisten op het vliegveld en de Premier stemde spontaan toe de persmensen, waaronder vijf Venezolaanse journalisten, het een en ander over zijn reis naar Nederland te vertellen. De Premier sprak eerst in het Nederlands en vervolgens in het Spaans. Hij verklaarde zeer tevreden te zijn over de bereikte resultaten in Nederland, waar men getoond heeft het in grote lijnen eens te zijn met de Antilliaanse regering over verschillende punten die in het Statuut niet nader omschreven zijn en over welke de Antilliaanse regering nadere inlichtingen wenste. Op een vraag van een der journalisten of men het niet eerder eens was geweest over de door hem bedoelde punten, verklaarde de Premier dat de Antilliaanse regering reden had gevonden hieraan te twijfelen. De onduidelijkheid die men had over de interpretatie van enkele artikelen in het Statuut is nu weggenomen. Op een andere vraag zeide de heer Jonckheer dat verschillende artikelen, betrekking hebbende op de Antillen niet hetzelfde zijn als die voor Suriname zodat een gesprek met de drie vertegenwoordigers van de rijksdelen niet behoefde plaats te vinden.

Nogmaals herhaalde de Minister President dat in grote mate overeenstemming is bereikt en dat alles is uitgekomen zoals de Antilliaanse regering het zich had voorgesteld.

Over de Gouverneur wilde de heer Jonckheer zich niet uitlaten. Het is hem, zo zeide hij niet bekend of deze vervangen zal worden. Verder heeft de Premier in New York niet met officials van de Verenigde Naties gesproken, zo verklaarde hij

Arubaanse kinderen brengen fleur en leven op Koninginnedag

Oranjestad. — Het koninginnefeest is dit jaar op Aruba wel op zeer enthousiaste wijze gevierd. De kinderspelen op de scholen vooral werden bijzonder druk bezocht. De oranjebal, aubades, het defilé, de muziek van de Aruba Jeugd Harmonie en niet te vergeten de mooie versieringen langs de straten, kortom alles werkte mede tot een uitbundige feestvreugde. Het sluitstuk was het schitterende vuurwerk, dat dit jaar op het eilandje Janet werd afgestoken en waarvan de mensen dit jaar meer dan vroeger hebben kunnen genieten.

De mensen, die nog een beetje langer hadden willen slapen, werden om 6 uur des morgens al gewekt door het klokkengelui, dat van alle kerken weerklonk. Het straatorgel begon goed, maar onderweg naar Noord kreeg het pech. Een wiel had er genoeg van, waardoor het pierement kantelde en zware schade opliep.

Daarna was het de beurt aan de kinderen, die weer prachtig zongen en er een vrije dag voor kregen. De militairen marcheerden stram in de houding door de straten van San Nicolaas en even later deden de padvinders dat nog eens over. Het was werkelijk een keurig gezicht en de padvinders verdienen hiervoor zeker een bijzonder compliment.

Bij Trocadero op de boulevard was het intussen een geweldige drukte. Daar hielden de mariniers hun traditionele defilé. Over de feesten op de Boating Club schrijven wij elders.

De lintendans bracht zeer vele kijkers op de been en overal werden zij luide toegejuicht. Door technische storing moest de dans op Sta Cruz uitgesteld worden tot des avonds.

De kinderspelen op de scholen waren wel iets aparts en net was dit jaar buitengewoon druk. Er werd bv. een vliegerwedstrijd gehouden, welke alle records brak. Er waren wel 250 jongens met hun vlieger. Er gingen ongeveer 20 vliegen de lucht in. Overal hebben de kinderen zich kostelijk vermaakt. Er waren meer mensen op de been dan het vorig jaar en de politie

(Vervolg naar pag. 5)

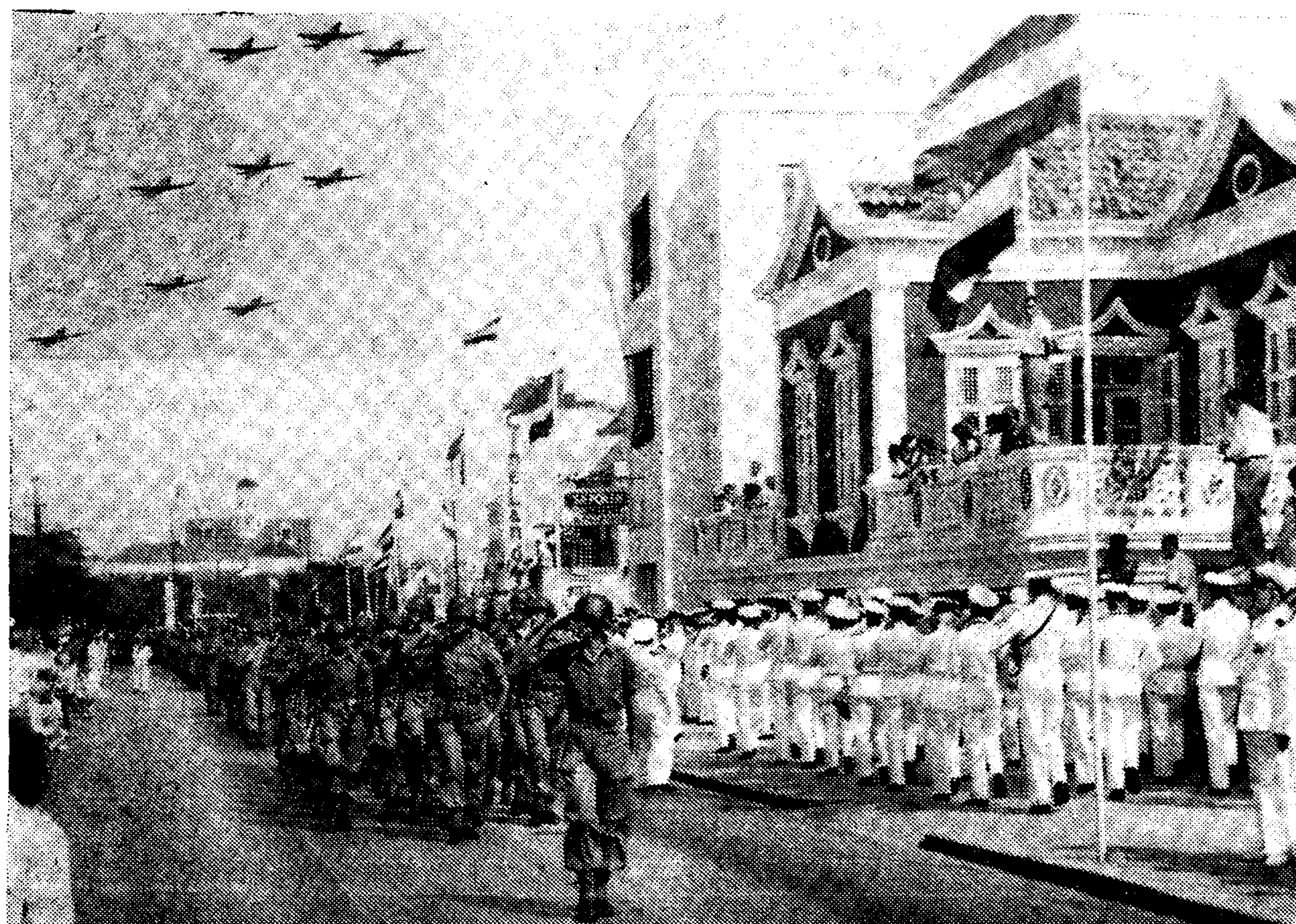
Fraters aangekomen en vertrokken

Willemstad. — J.l. zondag zijn op Curaçao aangekomen de fraters Odulfinus en Lambrecht. Frater Odulfinus was tot 1952 gedurende zes jaar als missieoverste op Curaçao werkzaam, in welk jaar hij voor herstel van zijn gezondheid naar Nederland vertrok. Hij is thans weer geheel van zijn ziekte hersteld en zal als leerkracht aan het Albertus- en Canisius College verbonden worden. Frater Lambrecht wordt te werk gesteld op het Albertus College.

Zondag vertrokken voor een verlof van zes maanden met de „Conte Biancamano" naar Nederland de fraters Canutus en Johannes. Wij wensen de fraters een prettig verblijf in het koele Nederland en hopen hen over een half jaar weer uitgerust en met nieuwe werklust op Curaçao terug te zien!



De muziek van de wiri en het Curaçaose draaiorgeltje bracht deze twee kleintjes bij elkaar. Zonder een spoor van verlegenheid dansten de twee peuters gisteren bij het K.N.S.M.-gebouw een Curaçaose wals.



De marcherende Mariniers met rechts de Kapel die zich tegenover het gebouw van de Administratie van Financiën opstelde, gistermorgen tijdens de Parade op Pietermaai. In de bovenhoek de overvliegende Squadrons van de Marineluchtvaartdienst.

KONINGINNEFEESTEN

(Vervolg van pag. 1)

rade van de marcherende en de mobiele troepen te veraangenamen. De organisatie van de Parade was zeer goed. De gereserveerde vakken waren voor het grootste gedeelte bezet met genodigden. De wnd. Minister President, Mr. S. W. van der Meer, bevond zich onder de vele officiële personen, die de Parade bijwoonden. Ook Gezaghebber Gorsira toonde zijn belangstelling voor dit militair gebeuren, evenals CPIM-directeur Ir. Biermann. Omstreeks half tien was de Parade ten einde en kort daarna werd het verkeer weer over Plein geleid.

Openbaar gehoor

Om elf uur togen vertegenwoordigers uit alle kringen van onze gemeenschap naar het Gouvernementshuis waar de waarnemend Gouverneur Openbaar Gehoor gaf. De wnd. voorzitter der Staten van de Nederlandse Antillen, de heer J. R. Beaujon, sprak een rede uit. Spreker zeide o.m.:

„Het is mij een eer en een aangename plicht heden de gevoelens en liefde, aanhankelijkheid en trouw, welke door de bevolking van dit Rijksdeel gekoesterd worden jegens haar Beminde Vorstin, te vertolken, Uwe Excellentie hierbij verzoekende als bemiddelaar te willen fungeren teneinde deze gevoelens in hernieuwde vorm bekend te stellen aan Hare Majesteit, in Wier persoon niet alleen de eenheid van de bevolking der Antillen, doch tevens die van de gehele bevolking van het Nederlandse Rijk gesymboliseerd is. Niet van mindere betekenis zijn daarnaast de menselijke eigenschappen, welke wij in Koningin Juliana eren en hoog achten en welke Haar karakteriseren als voorbeeldig moeder, echtgenote en dochter. In Koningin Juliana eren wij het Huis van Oranje, dat zich altijd het lot zijner volkeren, die het met toewijding, begrip en liefde regeerde, heeft aangetrokken.

Mr. Van der Valk beantwoordde de rede van de heer Beaujon en sprak o.a. als volgt:

„Terecht hebt gij in Uw gelukwens een belangrijke plaats ingeruimd aan de herdenking van de gelukkige dagen in het vorige jaar, gedurende welke Hare Majesteit de Koningin en Zijne Koninklijke Hoogheid de Prins der Nederlanden in ons midden vertoefden, omdat inderdaad door dit bezoek de persoonlijkheid van onze Vorstin voor velen dichter bij is gekomen dan het staatsrechtelijk begrip „de Kroon" mogelijk maakt. De prachtige herinnering welke Zij ons heeft achtergelaten, geeft dit jaar dan ook een speciale verve aan de viering van Haar geboortedag.

De betekenis van „de Kroon" in het staatsrechtelijk bestel van het Koninkrijk tendeert naar een abstractie, welke de persoon van Hare Majesteit onze geëerbiedigde Koningin, op zodanige hoogte van Gezag en daardoor op zodanige afstand plaatst, dat het menselijk element daarvan ons somwijlen dreigt te ontglippen.

Op een dag als vandaag wordt die abstractie doorbreken. Onze uitingen van vreugde betreffen in de eerste plaats



Een der deelnemers van het waterskiën

de persoon en de persoonlijkheid van Hare Majesteit."

Met een heildronk op de Koningin werd deze officiële plechtigheid besloten.

Heildronk in „De Gezelligheid".

De Club De Gezelligheid heeft ook dit jaar, traditiegetrouw, weer een heildronk uitgebracht op Hare Majesteit Koningin Juliana. De wnd. Gouverneur arriveerde omstreeks twaalf uur en direct hierop sprak de heer Mario van der Dijs, de Voorzitter van de Sociëteit, een rede uit, die door de heer Mr. van der Valk werd beantwoord. In dit antwoord zeide Mr. van der Valk o.a. dat 't ditmaal de laatste keer is, dat de heildronk in dit historische gebouw zal plaats vinden. Spreker hoopte dat deze traditie in het nieuwe clubgebouw voortgezet zal worden. De glazen werden geheven en een driewerf hoera werd uitgebracht op Koningin Juliana.

Watersport in de Annabaai

Honderden toeschouwers waren omstreeks twee uur verzameld langs de oevers van de Annabaai waar omstreeks deze tijd zwemwedstrijden en waterski-demonstraties zouden worden gehouden. Het zwemmen begon pas laat, zodat de ongeduldige skiërs maar vast in de houten skiën stapten en het publiek liefst genieten van hun demonstratie. Af en toe duikelde een der „sporters" in het water, doch dit hoorde erbij en bracht de juiste sfeer. Honderden van de toeschouwers, die ook een plaatsje op de open brug gevonden hadden, zagen deze sport voor het eerst beoefenen. Slechts op het filmdoek hadden zij het skiën eerder gezien. Voor het zwemmen waren niet zoveel deelnemers en dit punt op het programma werd gauw afgewerkt.

Enkele bootjes die heen en weer voeren, veelal met topsnelheid, besloten het middagprogramma.

Fakkeloptocht, taptoe en vuurwerk.

Het meest geslaagde deel van het hele Koninginnefeest was het slot. De fakkeloptocht, die zich vanaf het Julianaplein via de kaden en de brug Otrabanda waarts begaf, vormde voor de duizenden die zich hoveral langs de weg, doch vooral op het Brionplein verzameld hadden, een spectaculair gezicht. Voorop gingen de ruiters van de paardensportvereniging „Prins Bernhard". Daarachter kwam de Harmonie van Scherpenheuvel en tenslotte de honderden fakkeldragers, wier feestelijke stemming aanstekelijk werkte op de duizenden langs de weg.

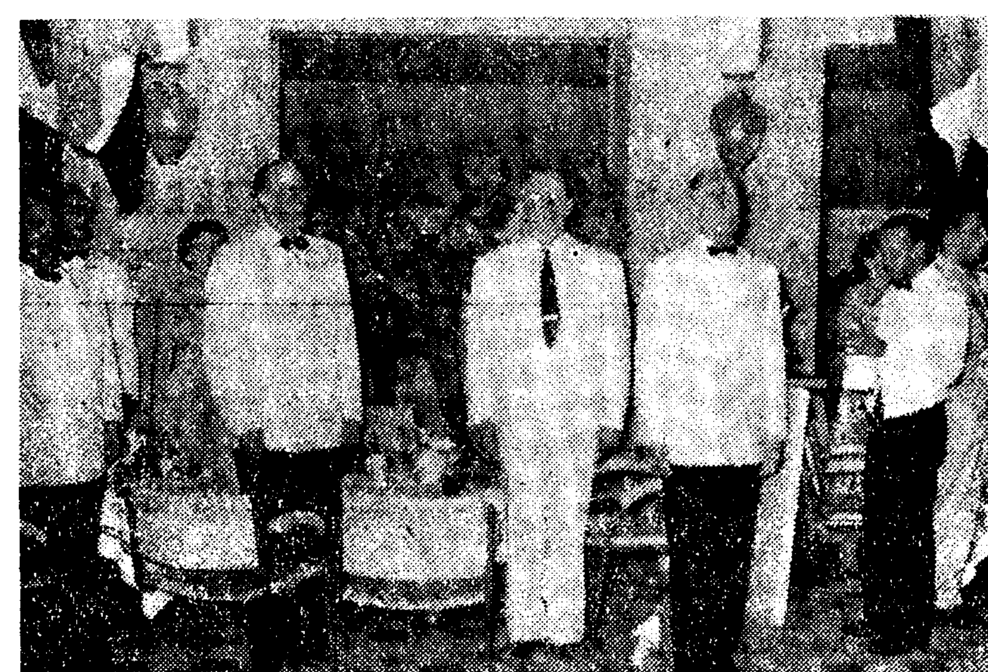
Nadat de stoet bij de Club Kwiek was gearriveerd, begon de taptoe. Adjudant



De heildronk in de „Gezelligheid". Van links naar rechts mevr. van der Dijs, Voorzitter Mario van der Dijs, Mevr. van der Valk, Mr. van der Valk en Gezaghebber Gorsira.

Bruul en zijn Marinekapel bliezen de lucht vol pittige, feestelijke klanken en lieten het publiek voor de zoveelste maal horen, dat zij de indertijd geschonken instrumenten weten te gebruiken! Het werd een hoogtepunt van het feest.

Het vuurwerk daarna vormde, evenals andere jaren, het prachtige slot van heel de feestviering. Ondanks de eerste gevallen regen kwamen de stukken goed tot hun recht en wekten de bewondering der duizenden. Het eiland Curacao en de woorden: Leve de Koningin vormde het originele „vurige" slot van dit bijzonder goede vuurwerk en van de hele feestviering.



De heildronk in Sociëteit Asiento. Hier de directieleden met (zie pijl) Directeur Ir. Biermann die de aanwezigen zaterdagavond tijdens het Oranjebal toesprak. De foto werd gemaakt tijdens het spelen van het Wilhelmus.

Jong en oud te Emmastad vierde enthousiast de verjaardag van de Koningin

Emmastad. - Reeds zondagavond, dus nog voor de verjaardag van de Koningin, kon men genieten van de gondelvaart, waaraan door verschillende lichters van de CPIM werd deelgenomen. Een zeer aardig effect was het verschijnen der boten in de Annabaai, waar zij zwierig ronddraaiden, enderwijl vuurwerk afstekend en aanschouwd werden door een grote schare toeschouwers, die zich op, naast en langs de brug verzameld hadden, om dit uniek gebeuren mede te maken (wij schreven daarover reeds elders).

's Maandags middags was de dag der kinderspelen. Meer dan 1000 kinderen, van 4 tot 15 jaar, hebben op elk megelijk terrein elkanders krachten kunnen meten, zowel te Rust en Burgh, Julianadorp als te Cas Coraal. Ondanks deze grote inschrijving is er gedurende al deze spelen geen wanklank gehoord en alles verliep vlot en prettig. Op Cas Coraal was men reeds te 2 uur begonnen, terwijl op de beide andere plaatsen het startsein om half vier weerklonk. Alle kinderen waren in groepen verdeeld, t.w. de kleuters vanaf 4 jaar tot 6 jaar en vervolgens de jongens en meisjes gescheiden in: 6 tot 7 jaar, 8 tot 9 jaar, 10 tot 11 jaar en 12 tot 14 jaar. Te Rust en Burgh hadden de kinderen in deze oudste categorie de beschikking over het zwembad en daar hebben ze dan ook dankbaar gebruik van gemaakt. De badmeester, de heer Mout, had een leuke, originele baan in het bad aangelegd, waarmede de kinderen zich opperbest amuseerden. Speciaal het lopen over het dekzeil en daarna over planken en door banden heen, gaf veel hilariteit. Trouwens, ook de andere organisatoren mogen zeer beslist niet mopperen over hun werk. Elk kind ging met een mooi prijsje huiswaarts en 6 uur was alles afgelopen.

De jongens en meisjes van 15 tot 19, de zg. „Teenagers", ongeveer een 100 in getal, verzamelden zich te 8 uur des avonds op het Beatrixplein en liepen met hun zelfgemaakte lampions en fakkels, de een verkleed en de ander in een kampeerpakje, onder begeleiding van een orkestje naar Rust en Burgh alwaar inmiddels het speelterrein van de jeugd herschapen was in een kampeerplaats. Een groot kampvuur werd ontstoken en hiermede was de fakkeloptocht, die langs verschillende lanen en straten te Rio Canario voerde, beëindigd. Tijdens het kampvuur werden enkele gezellige liedjes gezongen, terwijl sommige meisjes en jongens sketches opvoerden, die er goed in gingen. Omstreeks half tien arriveerde Pia Beck met haar ensemble en op deze muziek en hun eigen bandje werd op de „zeilen" dansvloer nog enige tijd gezellig gedanst.

Hiermede kwam het slot van een uitermate geslaagde Koninginnedagviering en wij mogen het nog niet zo lang geleden geïnstalleerde Oranje Comité van Emmastad van harte feliciteren met dit succes. Wij hopen hen nog vele jaren op deze wijze in actie te zien.

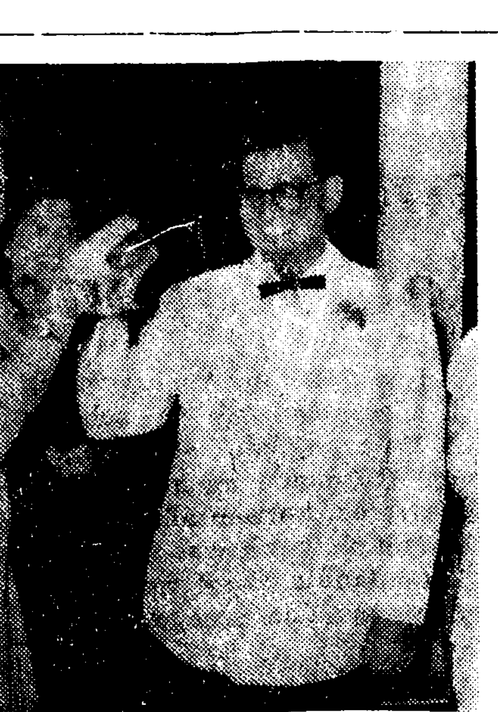
Hoge onderscheiding voor Dr. Allaart en Dr. van der Stadt

Willemstad. — Gistermorgen om elf uur vond ten huize van Dr. P. J. Allaart, Luit-Kolonel van het Nederlandse Roode Kruis, afdeling Curaçao, een korte plechtigheid plaats. De Voorzitter van de Afdeling Curaçao, Dr. Groenhof overhandigde de energieke Commandant van de Colonne het Kruis van Verdienste, een der hoogste onderscheidingen van de Vereniging „Het Nederlandse Rode Kruis".

De officiële overhandiging zal op 8 mei as. in het Cultuurcentrum plaats vinden. Eenzelfde onderscheiding viel ook Dr. van der Stadt, een trouw medewerker van het Rode Kruis, die zich zeer verdienstelijk heeft gemaakt voor de Afdeling Curaçao, ten deel.

Aan vingers verwond

Willemstad. — Tijdens het vuurwerk verwondde een der mannen die het af stak zich. Doordat het vuurwerk in zijn handen sprong werd hij aan zijn twee vingers gewond. Hij werd door dokter Frenken die hem behandelde naar het hospitaal vervoerd. Tevens viel er een vrouw flauw die door het Rode Kruis werd bijgebracht.



Hier een plaatje van de heildronk in de Curaçaose Sport Club. Pia Beck klinkt met Voorzitter Ivan Moreno.

Asiento verliest van Endeavour

Emmastad. — Zaterdag vond op het terrein te Post 6 een ontmoeting plaats tussen cricketteams van Asiento en Endeavour, laatstgenoemde bestaande uit te Nieuwpoort werkzaam personeel.

Asiento toog het eerst naar de wickets en scoorde het totaal van 92 voor het verlies van 9 wickets. Op dat moment waren er 25 overs gebowled, hetgeen volgens afspraak het maximum te spelen overs per innings is.

Op het bowlen van Hooker konden de batsmen van Asiento niet veel vat krijgen, alleen Haddaway, als achtste ingaande maakte een fraaie 38 not out, terwijl ook Brakke een duit in het zakje deed met zijn 15 runs. Wix als laatste batsman bleef met 9 not out.

De bowling cijfers voor Endeavour waren:

Hooker 6 voor 39; Jeffers 1 voor 23; Braison 2 voor 13; Taylor 0 voor 5.

De Nieuwpoort batsmen behoefden dus 93 runs te scoren om de overwinning te behalen. Zij deden dit vrij makkelijk door 99 runs te maken voor het verlies van 6 wickets, ondanks zeer goed bowlen van de Riggs, die liefst alle wickets voor zich opeiste. Een fraaie prestatie.

Het was een lust voor het oog om Hooker te zien batten. Niet ten onrechte wordt hij een der beste allround cricketers op Curaçao, genoemd. Met zijn 51 runs werd hij topscorer: deze innings was geheel kansloos en speciaal zijn mooie drives naar de boundaries deden herhaaldelijk de handen op elkaar brengen. Verder kwamen in de dubbele cijfers: Jeffers met 17 en Gregoire met 14. Behoudens de goede cijfers van de Riggs, die 6 wickets nam voor 33 runs, hadden de overige bowlers geen succes. Haddaway 0 voor 24 en E. Chundro 0 voor 31.

De stand in deze competitie is thans:

1. Endeavour	2	2	—	4
2. St. Eustat.	3	2	1	4
3. Nieuwpoort	1	—	1	—
4. Asiento	2	—	2	—



Op bovenstaande foto een der „gondels" in de Annabaai. Ook van dit scheepje werd vuurwerk afgestoken.

Min. President Drees op Koninginnedag:

Ditmaal bijzondere reden om aan Rijksdelen overzee te denken

's-Gravenhage. — Minister-president Drees heeft in het nationaal radioprogram ter gelegenheid van de verjaardag van H.M. de Koningin een rede gehouden, waarin hij o.m. het volgende zeide: „Ditmaal is er bijzondere reden om allereerst aan de Rijksgenoten overzee te denken. In het achter ons liggende jaar immers was een van de meest sprekende gebeurtenissen in het Koninkrijk het bezoek van H.M. de Koningin en Z.K.H. de Prins aan Suriname en de Antillen. Na de formede vaststelling van de nieuwe rechtsorde was het bezoek de morele bekrachtiging door de geestdrift, waarmede de Koningin en de Prins overal werden begroet.

Betrekkelijk klein is het getal der bevolking van deze beide overzeese Rijksdelen, maar groot hun verscheidenheid in ras, taal en geaardheid. Er is echter eenheid boven die verscheidenheid in deze landen zowel als in het Koninkrijk in zijn geheel — een eenheid, waarvan de Kroon niet enkel een symbool, maar de Koningin de verpersoonlijking is op een wijze, die de banden versterkt en die gevoelens, niet alleen van eerbied, maar ook van diepe menselijke sympathie en aanhankelijkheid oproept. Het koningschap is in de loop der tijden in meer dan een opzicht van karakter veranderd. Daar waar het nog een absolutistisch of half absolutistisch karakter had, kon het zich niet handhaven. In landen met een constitutionele monarchie echter heeft het zich niet alleen gehandhaafd, maar is vaak nog sterker verbonden met heel het volk. Anders dan vroeger is de taak, waarvoor onder moderne verhoudingen de vorst of vorstin staat. Het is een zware taak, die veel van de menselijke kracht vergt. Als draagster van de kroon is de Koningin het hoofd van de Nederlandse staat. Veel van haar tijd moet zij geven aan het behartigen van staatszaken. De met het koningschap onverbrekelijk verbonden hoogheid en waardigheid plaatsen de Koning in zekere zin opeen hoge en eenzame post. Dit is de vorstelijke kant de kant ook van de gouden koets, van de pracht en praal, die ook het volk verwacht en verlangt. Er is echter, vooral tegenwoordig, ook een andere kant; die van eenvoud en gewone menselijk contact, de aanraking met vele kringen van de maatschappij, waarin bij koningin Juliana het zuiver menselijke dikwijls zo treffend tot uiting komt. Ons volk mag zich gelukkig prijzen, dat in onze koningin beide kanten een harmonische eenheid vormen."

Spreker releveerde voort de staatsrechtelijke positie van H.K.H. prinses Beatrix. Hij besloot met namens volk en Rijksgenoten van harte gelukwensen en zegen toe te wensen voor de Koningin en Haar Huis en voor het Koninkrijk, aan welks hoofd zij staat.

„DE CATACOMBEN VAN BERLIJN"

Willemstad. — Een Duitse film draait hedenavond in het Roxy theater. Het is "Die spur führt nach Berlin", met de Hollandse titel "De catacomben van Berlijn". Een misdadigersfilm die zich gedeeltelijk afspeelt onder de ruïnes van het Rijksdaggebouw met hun warnet van geheime gangen en bunkers uit Hitlers dagen. De film verhaalt van de liefde van een jong advocaat voor een in een complot van valsemunters verstrikt geraakt meisje die de politie de sleutel in handen geeft tot het geheim van de ondergrondse organisatie, die door de internationale politie wordt opgerold. Een spannend en aantrekkelijk verhaal.

Nederl. pelgrims naar Lourdes

Lourdes. — Dezer dagen zijn 2000 Nederlandse pelgrims met vijf speciale treinen in Lourdes aangekomen. De aartsbisschop van Utrecht, mgr. B. J. Alfrink, heeft de leiding van deze pelgrimstocht.

Heeft ook Duitsland zijn pastoor van Ars?

(Bijzondere correspondentie uit Duitsland)

In Mainz deed ik een merkwaardige ontdekking: In de Peterskirche komen vrijwel heel de dag door allerlei mensen bidden, kaarsen opsteken en voor de armen offeren bij het graf van Pfarrer Landvogt, pas in oktober 1953 overleden. Wegens zijn grote verdienste voor de wederopbouw van de Peterskirche gaf de bisschop verlof hem in die kerk zelf te begraven.

In Pfarrer Landvogt lijkt de heilige pastoor Van Ars herleefd, want even onopvallend arbeidde deze vrome priester, vol liefde voor God en mensen en als een vader der armen. Op zijn graf staat een inscriptie, welke hij door zijn leven waar heeft gemaakt: „Gott ist die Liebe, Hirte der Seelen, Vater der Armen". Voor het zwaar geteisterde Mainz, waar de mensen goedig zijn, maar vaak zwak, betekent deze heilige priester een enorme geestelijke weldaad. In deze priester had ook de mindere man vertrouwen en na zijn dood nemen zij vol geloof tot hem hun toevlucht in hun noden. De gebedsverhoringen zijn reeds zeer talrijk.

Franz Landvogt werd in 1889 geboren te Rockenberg en ontpopte zich spoedig als een energieke jongen. Die energie was ook zijn vader eigen, maar van zijn moeder kreeg hij de dispositie tot zacntheid. Hij wilde priester worden en studeerde aan het Mainzer gymnasium, waar hij blijk gaf van uitstekende studiekwaliteiten. Na beëindiging van zijn studie aan het priesterseminarie van Mainz werd hij o.a. kapelaan in Darmstadt, waar hij zich bijzonder gaf aan de zieken.

Zijn nooit-aflatend zorgen en zwoegen begint eerst goed in de Christofoorkerk van Mainz, van 1923 tot 1951. In deze oude kerk werd waarschijnlijk Gutenberg gedoopt en in de pastorie heeft de zalige Petrus Faber gewoond en is Petrus Canisius in de Sociëteit opgenomen. Ofschoon het in Mainz en in zeer veel plaatsen van Duitsland geen gewoonte was aan huisbezoek te doen, pastoor Landvogt deed dit wel en bezocht elk huis van zijn moeilijke parochie. De woningsituatie was zeer slecht in zijn parochie, want in de kleine huisjes woonden vele arme mensen dicht opeen gepakt, door nood en ophitsing hard en ongelovig geworden. Landvogt kende reeds van vroeger de nood der armen en liet zich door niets weerhouden om hen te troosten en te helpen. Voor de kinderen had hij een bijzonder warm hart en hij zorgde voor prachtige Kerst- en Nieuwjaarsfeesten op zijn pastorie voor alle kinderen van zijn parochie. Als studerende jongens thuis niet voldoende ruimte hadden voor studie en experimenten dan mochten zij dit doen in de werkkamer van de pastoor.

Zijn predikaties waren eenvoudig, waarachtig en toch diep. Zeer bescheiden en met gesloten ogen stond hij op de preekstoel en toch maakte hij grote indruk. Wellicht heeft een parochiaan na zijn dood het geheim van zijn preken juist geduid: „De goede pastoor Landvogt dacht enkel aan zijn naasten en heeft wat hij ons van de kansel preekte zelf nageleefd"!

Toen het Hitlerregiem de kruisen uit de school ging bannen, riep hij manmoedig van de preekstoel: „Men wil het Kruis verwijderen opdat Duitsland leve. Ik echter zeg: Als het Kruis verdwijnt, zal Duitsland ten gronde gaan!" Enkele gevleugelde woorden van de pastoor leven nog onder het volk: „God is geen koopman, de godsdienst is geen zaak, geen spaarbank, geen loterij, geen winstgevend geval." „De duivel kent de katechismus van buiten, maar hij leeft er niet naar." „Een man is zoveel waard als hij eerbied heeft voor elke vrouw." „Zonder God wordt de mens een nummer, een zandkorrel in een zandhoop, een radertje in de machine, een lastdier."

Pfarrer Landvogt leefde uiterst sober, rookte en dronk niet en stelde zich met het eenvoudigste eten tevreden. Vacantie heeft hij nooit genomen. Op straat liep hij steeds ingetogen, bezig met God en in de tram ging hij nooit zitten als anderen moesten staan. Voor de armen sloofde, ja kleedde hij zich bijkans letterlijk uit en voor de zondaars was hij de barmhartige toevlucht. Zijn priesterlijke deugd kwam wel het schoonst aan het licht in de katastrofale tijd der bombardementen. In 1942 werden de kerk en bijna alle huizen van zijn parochie verwoest. Zelf van alles beroofd was hij in die rampzalige nacht (11 aug.) de laatste, die in een schuilhoek kroop, want ofschoon hij aan asthma leed liep hij toch door de enge, rokende staten van de parochie, om te helpen redden wat nog te redden viel. De bisschop liet de pastoor nu in de parochie van de St. Emmeran intrekken en met alle energie trachtte hij zijn „ausgebombte" parochianen te verzorgen. De maat der rampen was helaas nog niet vol. Op het einde van de oorlog schalmeiden Göring en Goebbels door de radio, dat Mainz tot de laatste steen zou worden verdedigd. Er waren echter niet eens meer Duitse troepen in Mainz. De geallieerden hebben helaas als antwoord op deze uitdaging 27 febr. 1945 Mainz vrijwel volkomen in puin gebombardeerd. Nog ziet men nu bloedende gaten en ruïnes in het eens zo heerlijke Mainz. Duizenden doden vielen er en 41 zusters der Eeuwige Aanbidding stikten er in hun kelder. Weer was pastoor Landvogt alles kwijt en met moeite ontsnapte hij aan de dood. Hij kreeg onderdak in de dompastorie en bleef daar tot zijn dood in 1953. Hij werd Pfarrverwalter van de vernielde Peterskirche (de Emmeran en Christofor leken onherstelbaar verwoest) en hield de diensten in het Peterstift. In 1951 namen Nederlandse Karmelieten de parochiezorg van hem over. Hij gunde zich echter geen rust, al was hij ook totaal op. Steeds ging hij op zoek naar zijn oude parochianen en werd biechtvader van de seminaristen. Eén van hen getuigde later o.a. „Als gezegd wordt dat het kenmerkende van zijn leven liefde was dan kan ik dit slechts bevestigen". Zijn krachten raakten uitgeput en hij stierf na een beroerte op 5 oktober 1953.

Toen zijn stoffelijk overschot stond opgebaard in de dom kwam er een enorme toeloop van mensen en op de laatste avond na de getijden vroeg nog een troep jongens hem nog eens te zien......

Spoedig groeide in de stad het gerucht van zijn heilig leven en vanaf die tijd kwamen dag na dag vele mensen bidden bij zijn graf. In de levensbeschrijving van Adam Gottron „Franz Adam Landvogt. Ein heiligmäsziger Pfarrer unserer Zeit" (Uitg. Habbel, Regensburg z.j.) kan men vele oordelen over deze vrome pastoor lezen. „Een priester naar Gods hart. Zonder enig voorbehoud aan zijn roeping overgegeven. Diepste vroomheid bij het altaar en bij het vaak urenlange gebed". „Een bovenmatige inspanning heeft de goede pastoor Landvogt voor zijn zieken en parochianen getoond", schrijft een medicus. Van enorm belang achten wij een getuigenis van één zijner kapelaans, want de ogen van huisgenoten zien scherp. Hij schrijft: „Nooit hoorde ik een liefdeloos woord van hem en zag hem nimmer verstoord...... Ik kon nog zo vroeg opstaan of hij was al op en nog zo laat naar bed gaan of hij was nog op. Een middagdutje deed hij niet. Gedurende al die tijd kon ik niet de minste fout of onvolmaaktheid bij hem ontdekken. Ik vereer hem als een heilige." In een rondschrijven van de Vicarius Generaal van Mainz aan de clerus kunnen wij nog lezen: „Pastoor Landvogt was zonder overdrijving kunnen wij het zeggen, een moderne heilige wereldpriester.... Het karakteristieke - dat hem het hart van het volk deed winnen - was zijn onbaatzuchtige liefde, vooral voor de jeugd en de armen...... Het geheim van zijn priesterlijk succes was zijn diep innerlijk leven van gebed. Wij danken God, dat Hij ons diocees deze heilige priester gegeven heeft......"



PFARRER LANDVOGT

Nederlandse letteren in het Engels



James A. Holmes

(Van een medewerker in Nederland)

De kunst en de literatuur hebben de jonge Amerikaan, die onlangs bedacht is met de M. Nijhoff-vertaalprijs, omdat hij zo bijzonder gevoelig Nederlandse poëzie in het Engels heeft overgedicht, van jongs af aan geboeid. Waarmee niet gezegd wil zijn dat hij nu oud is: een en dertig jaar, niet al te ver meer van zijn twee en dertigste verjaardag af. 2 mei 1924 is hij geboren, in het voor ons verre Collins, in de Amerikaanse staat Iowa, zoon van een boer. In Oskaloosa in de zelfde staat heeft hij aan het William Pennn College Engelse literatuur gestudeerd. De studie ging hem gemakkelijk af; aan dat college haalde hij achtereenvolgens de graden van bachelor of arts en master of arts waar tussen door hij nog twee jaar les gaf aan de Friends (Quakers) Boarding School te Barnesville in de staat Ohio. Als leraar heeft hij ook voor het eerst persoonlijk met Nederland kennis gemaakt, want dank zij de Fulbright Exchange kwam hij een jaar al teacher te staan aan de Quakerschool te Eerde bij Ommen.

Toen het jaar daar om was heeft Holmes zich in Amsterdam gevestigd om daar aan de gemeentelijke universiteit studie te maken van de Nederlandse literatuur. Hij maakte daarbij kennis met Hans van Marle, met wie hij moderne Nederlandse literatuur in het Engels ging vertalen. Het Engelse Poetry Quaterly publiceerde daar in het voorjaar van 1951 de eerste proeven van.

Sindsdien heeft James Holmes zich intensief met de Nederlandse en met de Indonesische literatuur bezig gehouden. Sinds 1953 werkt hij met Van Marle samen aan een serie boeken „Selected Studies on Indonesia bij Dutch scholars", die uitgegeven worden door het Instituut voor de Tropen met een subsidie van de Stichting voor Zuiver Wetenschappelijk Onderzoek. Voorjaar 1954 verschenen zijn vertalingen van verhalen van Hugo Claus en Adriaan Morriën in het Bostonse „Atlantic Monthly". In 1955 publiceerde hij „An anthology of modern Dutch poetry . andere vertalingen het vorig jaar bij „De Kim" te Amsterdam en straks zal De Gids er een aantal van publiceren

Men kan dus zeggen, dat James Holmes veel doende is om de moderne Nederlandse literatuur in de Engels sprekende wereld bekend te maken. Voor de Wereldomroep heeft hij er een serie van dertien causerieën over gehouden, in Amerika heeft hij zo pas in een reis van vier maanden contacten gelegd met redacteuren van tijdschriften en met uitgevers, die belangstelling hadden voor wat het huidige Nederland aan literatuur oplevert.

KLM-kinderen vierden Oranje-feest in club „De West"

Willemstad. — De KLM-kinderen van club „De West" hebben uitbundig de verjaardag van de Koningin gevierd. Uit de mond van ongeveer 140 KLM-kinderen onder leiding van de enthousiaste heer Kenter werd gistermorgen omstreeks 10 uur de viering van de verjaardag van onze Koningin ingeluid met een driewerf „Leve de Koningin, hoera!"

Het comité van club „De West" zorgde voor heel aardige spelletjes, waaraan — voor de besten in elk onderdeel — een prijs verbonden was. Ook voor versnapering werd goed gezorgd.

De vaders, die de kinderen naar het feest geleidden, konden de verleiding niet weerstaan een paar jaartjes af te laten gaan en een partijtje te gaan voetballen. De heer H. Berg, die altijd trouw voor het muzikaal gedeelte van vrijwel alle „De West-feesten" zorgt, had dat in de gaten en kon niet nalaten het plaatje „naar de speeltuin" voor de „jongens" te draaien, wat natuurlijk in de smaak viel bij alle aanwezigen. Zij mochten, nadat het spel afgelopen was, allemaal naar de bar om een „snoepje" te halen.

Om klokslag half één is het feest afgelopen en keerden allen voldaan huiswaarts.

Brits Guyana zal terugkeren tot de democratie

Londen. — De Britse minister van kolonien, Lennox-Boyd, heeft in het Lagerhuis meegedeeld, dat Brits Guyana zal terugkeren tot de democratie. De grondwet is sedert 1953 buiten werking gesteld na de afzetting van Tsjeddi Djagan als premier. Hij werd door Londen ervan verdacht een communistische staat te willen stichten. Sedertdien gelden noodwetten in de kolonie.

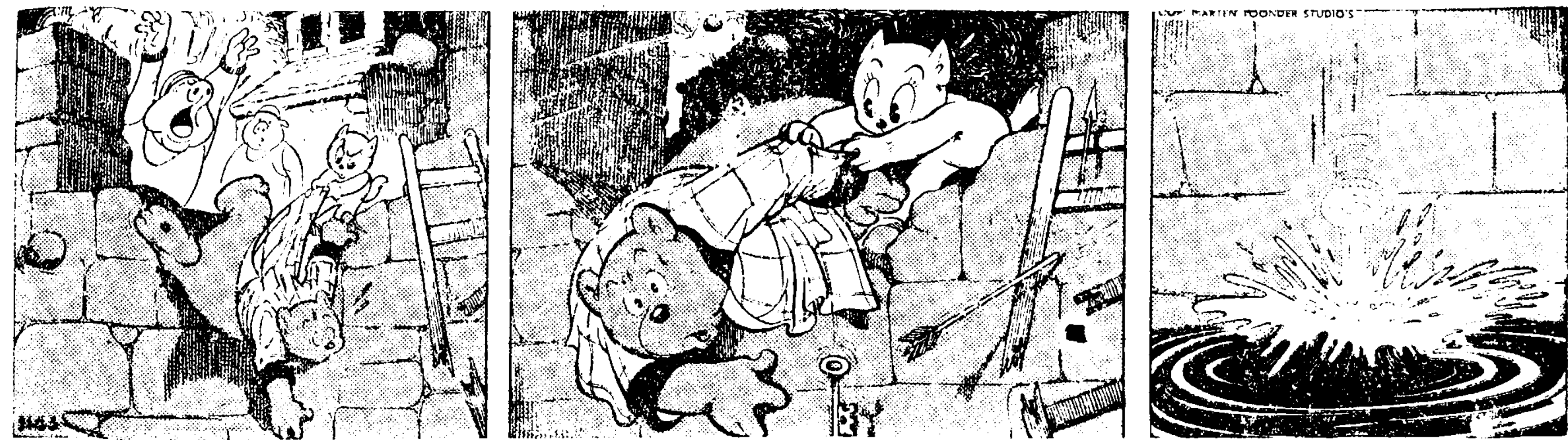
Tunnel in BERLIJN ontdekt waarin Russische telefoongesprekken werden afgetakt

Berlijn. — De Russische autoriteiten hebben bekend gemaakt een tunnel te hebben ontdekt tussen de Amerikaanse en Russische zones van Berlijn, die is aangelegd met het doel de Oostduitse en Russische militaire telefoonverbindingen af te tappen. Dit is onthuld op een haastig belegde persconferentie op het Russische hoofdkwartier in Oost-Berlijn.

De ontdekte tunnel is 300 meter lang en bevatte installaties, waarmede verbindingen tot stand konden worden gebracht met Russische militaire telefoonlijnen. Officieren van het Russische leger toonden de tunnel aan een gezelschap van 100 journalisten. Deze werden in een autoconvooi van de persconferentie naar een eenzame weg net binnen de Russische sector van Berlijn gebracht. Daar, bijna op een steenworp afstand van de Amerikaanse sector, werd hen aan de kant van de weg een gapend gat vertoond, waarin een aantal loodkabels was bloot gelegd. De kabels lagen ongeveer 1 meter onder het asfalt van het wegdek.

Een Amerikaans woordvoerder bevestigde later, dat er een Russisch-Amerikaanse bespreking heeft plaats gehad, doch hij weigerde het onderwerp van deze bespreking bekend te maken.

TOM POES: Heer Bommel gaat vereeuwen



2163 — Toen de muur afbrokkelde slaakte heer Bommel een vreselijke gil en verdween uit het gezicht. Maar in zijn tuimeling slaagde hij er in een uitstekend stuk metselwerk te grijpen, zodat hij in een ongelukkige houding hangen bleef tussen vallend gesteente en neerstortend puin. Lang zou hij dat niet hebben volgehouden, maar gelukkig was Tom Poes er in geslaagd door de vechtersbazen heen te komen. Hij greep zijn ongelukkige vriend in de jas en trok hem met inspanning van al zijn krachten omhoog. Dat viel heus niet mee. Heer Ollie is van zich zelf geen lichte figuur en hij was door de schrik en de angst erg slap in de gewrichten geworden. Bovendien beukten de pijlen en de steenklompen in een dichte hagel tegen de muren aan.

„Ik heb me bedacht, jonge vriend", steunde heer Bommel toen hij moeizaam op de trans gehesen werd. „Dit is geen omgeving voor een heer. Ik wil weg! Liever zonder huis in vrede leven, dan een huis hebben, waarin gevochten wordt. Ik ga eenzaam zwerven en goede daden doen of zo! Ik wil terug, Tom Poes! Laten we dat deurtje weer opzoeken en van hier verdwijnen!"

Tom Poes stiet een ontevreden gebrom uit. Hij hijgde zo dat het praten hem moeilijk viel, maar hij kon toch niet nalaten te zeggen: „Had dat nu eerder bedacht. Nu is het misschien te laat om nog bij die deur te komen, heer Ollie!"

Op dat moment was heer Bommel op handen en knieën op de muur terecht gekomen, zodat hij tamelijk prettig zat. Maar door zijn omgekeerde houding gleed de sleutel van het vreemde deurtje uit zijn jaszak en voordat Tom Poes hem had kunnen grijpen, plonsde dat onmisbare voorwerp in het gat van de slotgracht..

Journalisten bij raket-ontploffing

Canoga Park, Californië. —Een aantal journalisten heeft dezer dagen in de bergen van Santa Susana in Californië een proef-ontploffing van een krachtige raket bijgewoond.

De demonstratie was georganiseerd door de Amerikaanse luchtmacht en de North American Aviation Company om te tonen, dat de Verenigde Staten mogelijk binnenkort een projectiel zullen bezitten, dat met een waterstofbom als lading half de aarde rond kan vliegen.

De journalisten moesten ruim een halve kilometer bij de betonnen toren vandaan blijven, waarin de raket werd afgeschoten. Zij zagen een witte vlam opflitsen, en hoorden daarna een dof gerommel, dat bijna een minuut aanhield.

Russische kruiser in Zwarte Zee op mijn gelopen ?

Moskou. — Volgens niet officiële berichten, die in Moskou ontvangen zijn, is verscheidene maanden geleden op de Zwarte Zee een Russische kruiser op een mijn gelopen en gezonken. Verscheidene opvarenden zouden om het leven zijn gekomen. Men meent te weten dat de kruiser een vroeger Italiaans oorlogsschip was, dat in 1948 als herstelbetaling aan Rusland uitgeleverd werd.

Toelagen, verbonden aan bepaalde onderscheidingen worden in Nederlandse valuta verstrekt

's-Gravenhage. — De Tweede Kamer behandelde gisteren een ontwerp van rijkswet tot verhoging van de toelagen, welke ridders Militaire Willemsorde en broeders verbonden aan de orde van de Nederlandse Leeuw genieten. De reële waarde der toelagen werd aanzienlijk minder. Voorgesteld wordt de verschillende bedragen ingaande 1 januari 1955 te verdubbelen .

Door deze wijziging zullen ridders vierde klasse M.W.O. beneden de rang van officier, een toelage genieten volgens de rang of stand bekleed op het ogenblik, dat zij zich de onderscheiding waardig hebben gemaakt, naar reden van de volgende bedragen per jaar: onderluitenant, adjudant-onderofficier en met deze gelijk gestelde N.f 650, sergeant-majoor en met deze gelijk gestelde N.f 450, overigen N.f 400.

Broeders verbonden aan de orde van de Nederlandse Leeuw zullen een toelage van N.f 400 per jaar ontvangen, waarvan in geval van overlijden de helft voor hun weduwen behouden blijft.

De heer Ritmeester (V.V.D.) zeide, dat het naar zijn oordeel volkomen juist was, dat de Staten der Nederlandse Antillen hebben opgemerkt, dat het billijker zou zijn de bedragen te doen luiden in de valuta van het Rijksdeel, waar de betrokkene woonachtig is.

Minister Beel zeide, dat de regering oordeelt, dat het niet nodig is de bedragen te doen luiden in de valuta van het land, waar de betrokkene woont. Overigens is deze kwestie niet van practische waarde. Er is slecht één persoon in Suriname, die de toelage geniet. De Landsregering kan eventueel zelf de bedragen verdubbelen.

Gevolmachtigd minister Lampe sloot zich bij de woorden van prof. Beel aan. Zijn regering heeft geen bezwaar, dat de toelage in Nederlandse valuta wordt verstrekt. Mocht het nodig zijn, dan is zijn regering bereid een toeslag te geven.

Nadat de heer Ritmeester nog te kennen gaf, dat hij teleurgesteld was werd het ontwerp zonder hoofdelijk stemming aanvaard.

Ongelooflijk gedrang op receptie voor Russische leiders

Londen. — Het ongelooflijk gedrang op de receptie, die dinsdag in Claridge Hotel te Londen gegeven werd voor de Russische leiders, wordt in de Londense pers uitvoerig beschreven. De "Times" schrijft: Men kon zich zich op bepaalde ogenblikken aanwezig wanen bij een massascene onder regie van Hollywood of tenminste bij een zeer bewogen rugby-wedstrijd. De "Daily Telegraph" zei: De receptie had het karakter van een worsteling op soldij-dag: de gasten waren op elkaar gepakt in bewegende massa's: de wijn ging over de grond en hapjes kwamen op avondjaponnen terecht.

Het was de rel van het seizoen, schrijft de "Daily Herald" en de "Daily Mail" had als kop "Wodka en chaos in Claridge's". Volgens dit laatste blad verklaarde een in het nauw gedreven Britse diplomaat: "De Brits-Russische betrekkingen zijn nog nooit zo innig geweest".

Van de Nederlandse voetbalvelden

Feyenoord verslaat Sportclub Enschede in doelpuntrijke wedstrijd

Met dezelfde cijfers, waarmede Enschedé op eigen terrein Feyenoord versloeg bleef de Stadion-ploeg nu meester over de Sportclub. Het is een doelpunt rijke wedstrijd geworden, zodat de liefhebbers hun hart hebben kunnen ophalen. Elinkwijk was hier de lachende derde, want de Zuilenaren versloegen zelf het arme Dordtse Emma met liefst 6—0, zodat de situatie aan de kop van de ranglijst momenteel zo is, dat de Sportclub nog wel de leiding heeft, maar ook een wedstrijd meer gespeeld heeft. Er is nog een candidaat: Willem II, dat — hoewel zeer bescheiden — een overwinning boekte te Haarlam, alwaar EDO met ere slechts met 0—1 verloor. Willem II heeft nu vier punten achterstand op Elinkwijk met nog zeven wedstrijd te spelen, theoretisch een kansje nog.

Vitesse deed kranig werk door te Arnhem het leidende Sparta een winstpuntje af te snoepen, dat daardoor na één-week Koningschap weer is onttroond. Fortuna '54 profiteerde van dit puntenverlies door de leiding wederom over te nemen, maar uiteindelijk staat VVV '03 er nu in deze afdeling het beste voor. Van Rigtersbleek werd met 2—1 gewonnen, ook hier dus ernstig verzet van een der zwakkere clubs. In Amsterdam begint men met grote vreze toe te zien op de dalende lijn, welke de resultaten van het roemruchte Ajax de laatste tijd te zien geven. Op eigen terrein nog wel werd wederom verloren, nu was het Limburgia, dat de Hoofdstedelijken met 1—0 versloeg. Quo vadis, Ajax???

Afdeling A: Stormvogels bracht eindelijk weer eens wat vreugde in de supporterschare door de titel-candidaat Eindhoven een winstpunt af te snoepen. Fortuna '54 mag blij zijn met de zwaar bevochten 3—2 zege te Rotterdam op zware tegenstander, vooral op eigen veld. ADO deed iets minder, dan wij verwacht hadden, hoewel een gelijkspel tegen Roda Sport geen kwaad resultaat betekent — Roda Sport heeft diverse titelcandidaten de voet lelijk dwars gezet — het begint daar om de „Ere-divisie"-grens wel enorm te spannen.

A.s. Zondag krijgt de Haagse ploeg een wel zeer zware opgave: de uitwedstrijd tegen Fortuna '54, daar hebben wij een zwaar hoofd in voor de Zuiderparkers. NOAD deed keurig werk door DOS te verslaan, waardoor de Tilburgenaren nu boven de „grens" zijn gekomen. HVC doet de laatste tijd van zich spreken, ook Zondag was te Amersfoort vreugde, want een gelijkspel tegen Amsterdam mag er ook best zijn. NAC tenslotte deed wat verwacht werd en versloeg te Dordrecht EBOH met 3—1.

Afdeling B: De overwinning van Feyenoord memoreerden wij reeds bij de aanvang van ons overzicht en bij het beschouwen van de standen zult U wel zien, dat deze uitslag veel tot de grote spanning heeft bijgedragen, want al is de kans klein. Willem II doet nog mee. Zondag a.s. wordt te Tilburg gespeeld: Willem II — Elinkwijk en door de uitslagen van gisteren is deze wedstrijd nu zeer belangrijk geworden. DFC blijft verliezen, nu van Alkmaar en ook as. Zondag kunnen wij de Dordtenaren weinig kans geven, aangezien de Sportclub Enschedé de tegenstander is en nog wel te Enschedé. Hoewel verrassingen zijn natuurlijk niet uitgesloten. GVAV is weer opgeklommen tot de „Ere-divisie"-grens. De Volewijckers kregen te Groningen geen kans op winst, met 3—0 bleven de Groningers in de meerderheid. Rapid J.C. versloeg BVV met 2—1, dat evenals Ajax lelijk aan het afzakken is. PSV ging ook voort op de weg der overwinningen, nu was MVV het slachtoffer en wij beginnen te vrezen, dat deze sterke Zuiderlijke vereniging volgend jaar geen plaats in de Ere-divisie zal hebben. Sittardia — Scheveningen Holland Sport eindigde zoals de wedstrijd begonnen was, van de combinatie een behoorlijk resultaat. Sittardia komt overigens dicht in de buurt van de promotie-grens.

Afdeling B:

Fortuna '54	28	36	51—29
Sparta	28	36	50—31
V.V.V. '03	27	35	50—27
N.A.C.	27	34	41—32
Eindhoven	27	33	45—35
Ajax	28	32	48—36
D.O.S.	27	30	67—58
N.O.A.D.	28	29	42—49
Stormvogels	28	28	53—55
Amsterdam	27	27	46—41
Limburgia	28	27	43—50
A.D.O.	27	26	49—44
Excelsior	28	26	44—52
Roda Sport	28	22	53—67
H.V.C.	28	20	36—54
Rigtersbleek	28	20	42—62
Vitesse	26	18	39—53
E.B.O.H.	26	15	33—38

Afdeling A:

Sportclub Enschedé	28	41	78—44
Elinkwijk	27	40	68—26
Willem II	27	36	57—38
Rapid J.C.	28	36	61—41
Feyenoord	27	33	75—48
P.S.V.	27	33	69—47
B.V.V.	28	32	55—33
Alkmaar	28	31	40—39
G.V.A.V.	28	29	56—56
D.F.C.	27	28	50—46
Sittardia	28	26	53—70
M.V.V.	26	24	43—39
De Graafschap	28	23	38—55
S.H.S.	27	22	41—58
S.V.V.	28	21	49—48
E.D.O.	28	18	28—54
De Volewijckers	28	13	40—95
Emma	28	10	23—81

Moskou. — In Moskou zijn plannen opgesteld voor de bouw van een electrische centrale, die zal worden aangedreven met behulp van zonne-energie, aldus Tass. De centrale zal 1.200 kw per uur kunnen leveren.



Bij het bezoek aan de Gemeentelijke Was-, Bad- en Zweminrichting te Amsterdam aan de Marnixstraat, moesten Beatrix Sap en Max van Dorth uit het water komen en Hare Majesteit een ruiker fresia's aanbieden. Ofschoon de bloemen van alle kanten zichtbaar waren, hield Beatrix Sap de ruiker bloemen stijf op haar rug gedrukt om Hare Majesteit pas op het laatste moment te verrassen.

W.-Duitsland moet half miljoen militairen leveren voor NAVO

Bonn. — De Westduitse minister van defensie heeft namens zijn regering verklaard dat West-Duitsland op basis van het Atlantische Pact verplicht is 500.000 man bij te dragen tot de strijdkrachten van de Noordatlantische Verdragsorganisatie.

De minister zei dit op een persconferentie in antwoord op verklaringen van de oppositie dat West-Duitsland niet verplicht is 500.000 man onder de wapenen te roepen.

Minister Blank verklaarde verder in antwoord op vragen dat zijn regering erop zal staan dat de periode van eerste opkomst voor dienstplichtigen wordt gesteld op achttien maanden. (De bondsraad heeft zich onlangs uitgesproken voor een periode van twaalf maanden)

Reis naar de volwassenheid

Kind van twee werelden

„Ino" van Marie-Sophie Nathusius

(Van een medewerker)

Er verschijnen de laatste tijd vrij veel romans uit vrouwehanden; romans die men allerminst damesromans kan noemen. Integendeel, ze steken in opmerkelijkheid de meeste mannenboeken naar de kroon. De vraag rijst: waarin is dat opmerkelijke dan gelegen? En hoeveel van dat opmerkelijke zal, voor men er erg in heeft, weer in het niet verdwenen zijn? Zou het zo bijvoorbeeld ook gaan met „Ino", de eerste en naar mijn smaak meteen zeer opmerkelijke roman van Marie-Sophie Nathusius 1); het zou best kunnen, in dit overgangstijdperk van de artistieke waardering is alles mogelijk.

Ino is een achttienjarig meisje. De roman behandelt haar groei naar de volwassenheid toe. Zoiets is in de romankunst heus al eens eerder aan de orde geweest! En toch is het, alsof in deze Ino een nieuwe generatie om erkenning van haar verantwoordelijkheidsbesef vraagt, en dit op een zo sereuze wijze dat men niet zijn aandacht [illegible] op het belevingskarakter van dit verantwoordelijkheidsbesef [illegible] terug moet treden.

Ino is ongetwijfeld een bijzonder kind, [illegible] niet extra-vagant in [illegible] betekenis, waardoor men haar [illegible] in dit levenstijdperk niet [illegible] kunnen vergelijken met die van [illegible] andere Ino's die onder andere namen [illegible] in werkelijkheid hun reis naar de volwassenheid maken.

Het bijzondere van deze romanfiguur waardoor zij zich in onze literatuur apart plaatst, is gelegen in de manier waarop Marie-Sophie Nathusius haar het kind van twee werelden doet zijn. Ino is enerzijds van boerenafkomst; anderzijds stamt zij uit een familie van geleerden. De roman speelt in Frans Zwitserland. In een paradijs van [illegible] geworden romantiek leefden daar voor de roman aanvangt vier zusters, Georgine, Elise, Adèle, en Fanny. Ze leefden er in een geest van „terug naar de natuur". Ze boerden, d.w.z. ze beheerden als matriarchen een groot boerenbedrijf, en 's avonds zaten ze onder de petroleumlamp, lazen Rousseau en correspondeerden met een vriendin van Selma Lagerlöf. Ze maakten gedichten, musiceerden en ontwierpen landschappen. Na de dood van de vader trouwde Georgine met de boerenknecht Joseph Morrier, „opdat het bedrijf zou doorgaan". Uit dit huwelijk werd Rose geboren, — een der tegenspeelsters van Ino. Rose is een zwaargeschapen, sensueel, lichtelijk verkrampt boerenmeisje; als zodanig contrasteert zij psychologisch heel raak gezien met de nimf Ino.

Ook Fanny huwde; niet met een boer, maar met een kamergeleerde, de oudheidminnaar André Rouffard. Uit dit huwelijk werd Ino geboren. Twee jaar na de geboorte verliet de moeder het gezin. Ino werd door haar vader opgevoed in het gezin der tantes, een klimaat van ondermoederlijke verhoudingen, van zoele aardsheid doorstroomd, en tegelijkertijd van een hyperintellectualistische beschouwing doortrokken.

Het is duidelijk, dat de aldus opgegroeide Ino een bijzonder wezen moet worden.

Ze woont met haar vader en tante Elise in het huis Les Iris; daarnaast ligt de hofstede Les Bendes van Joseph Morrier, Georgine en Rose.

Als de roman begint is het hoogzomer. Ino zit voor haar eindexamen. Daarna zal „het leven" voor haar beginnen.

André heeft haar zeer vrij opgevoed, hetgeen in dit verband wil zeggen: hij zocht in geen enkele manier in haar ontgroeiende persoonlijkheid in te grijpen en stimuleerde haar slechts in de richting van zelfverantwoordelijke zelfbepaling.

Vader en dochter menen, dat geen mens het recht heeft in de groei van andermans persoonlijkheid opzettelijk verandering te brengen. Beiden zijn hoogst beschaafde, fijnbesnaarde en tegenover elkaar uitermate bescheiden en bijna nadrukkelijk afzijdige naturen. Toch bestaat er een ongewoon innig verband tussen hen. Men zou zelfs de modetermen vader-dochter-binding willen bezigen, maar daarmee trekt men het weefsel van gevoelens en verstandhoudingen tussen deze twee figuren finaal in flarden. Toch is het de vaderfiguur, welke Ino in de armen van een welbewaarde type mannen drijft. Eerst de blozende boerenarbeider Jean, vervolgens de ruim veertigjarige intellectueel Alex Funk, daarna de tekenleraar Louis Kessel. Aan Jean gaf ze zich om niet [illegible] zomaar bij Alex Funk aan te komen. Aan Alex Funk onttrok ze zich, omdat ze niet begreep wat er precies tussen hen was. Van Louis Kessèl kreeg ze te horen, dat er iemand tussen hen in stond. Boud gezegd was die iemand Ino's vader, die met al zijn distantie haar leven beheerste en die, ondanks zijn vurige wens haar vrij en zelfstandig te doen opgroeien, met al zijn vezelen aan haar (zoals zij aan hem) gehecht was.

Pas als Alex Funk dood is, gaat Ino iets begrijpen van wat ze verloor. Er heeft dan tussen vader en dochter een gesprek plaats, waarin beiden zich voor het eerst „uitspreken". Alex Funk was André's beste vriend. Hij leek op André. Het gesprek tussen vader en dochter eindigt dan met Ino's verklaring. — en daarmee eindigt de roman:

„Ik zeg tegen jou wat ik tegen hem had moeten zeggen. Ik houd van hem. Ik was bang om me te verliezen en ik heb me meer verloren dan wanneer ik niet bang geweest was. Ik had hem iets te geven, maar ik wist niet eens dat ik 't had. En nu is 't te laat". Ze probeerde te glimlachen. „Nu weet je alles".

„Ja", zei hij, „ik geloof dat we 't nu allebei weten".

Dit „'t" blijft onuitgerafeld. Maar de schrijfster heeft er een diepe wereld van gevoelens, bindingen, onmacht en mogelijkheden mee doen opengaan. Ze heeft van haar Hellens gebouwde Ino een jonge vrouw gemaakt op de kentering van een oude naar een nieuwe moraal, zo men wil: de terugkentering van christelijk naar heidens verantwoordelijkheidsbesef, hoewel ook dit maar betrekkelijk waar is. Men kan ook gewoon zeggen, dat in de uiterst conscientieuze Ino de menselijke waardigheid naar loutering van al haar burgerlijke smetten tast. Ino is een jonge vrouw, zeer begaafd, Grieks van allure, zonder puritanisme, maar niet schaamteloos, niet klein, niet materialistisch. Integendeel, het vlechtwerk van alles wat in haar leeft, inclusief haar „verknipteheden", tracht zij zo zuiver mogelijk te brengen tot de harmonie van waarlijke volwassenheid, — hoe vaag het resultaat uiteindelijk ook blijft.

Een roman in deze geest is geen alledaags verschijnsel. In hoeverre „Ino' een geslaagd boek is, wordt betrekkelijk onbelangrijk, als men eenmaal het niveau, waarop het gebeuren plaats grijpt, heeft onderkend. Marie-Sophie Nathusius heeft op bijna elke bladzijde wel iets verrassends te zeggen. Haar dialogen zijn soms even eenvoudig als wijs. Zoals dit gespreksfragmentje tussen Alex en Ino; Alex is dan stervende:

„Je bent een dapper kind", zei hij. Hij keek haar even, zwijgend, aan. „Je moet me iets beloven: blijf zoals je bent". Hij lachte. „Met al je onhandigheden".

„Voor de onhandigheden kan ik instaan", zei ze, „maar verder kan ik je niets beloven".

„Ik ben 't die me onhandig uitdruk. Ik bedoel: veramerikaniseer niet. Is dat duidelijker?"

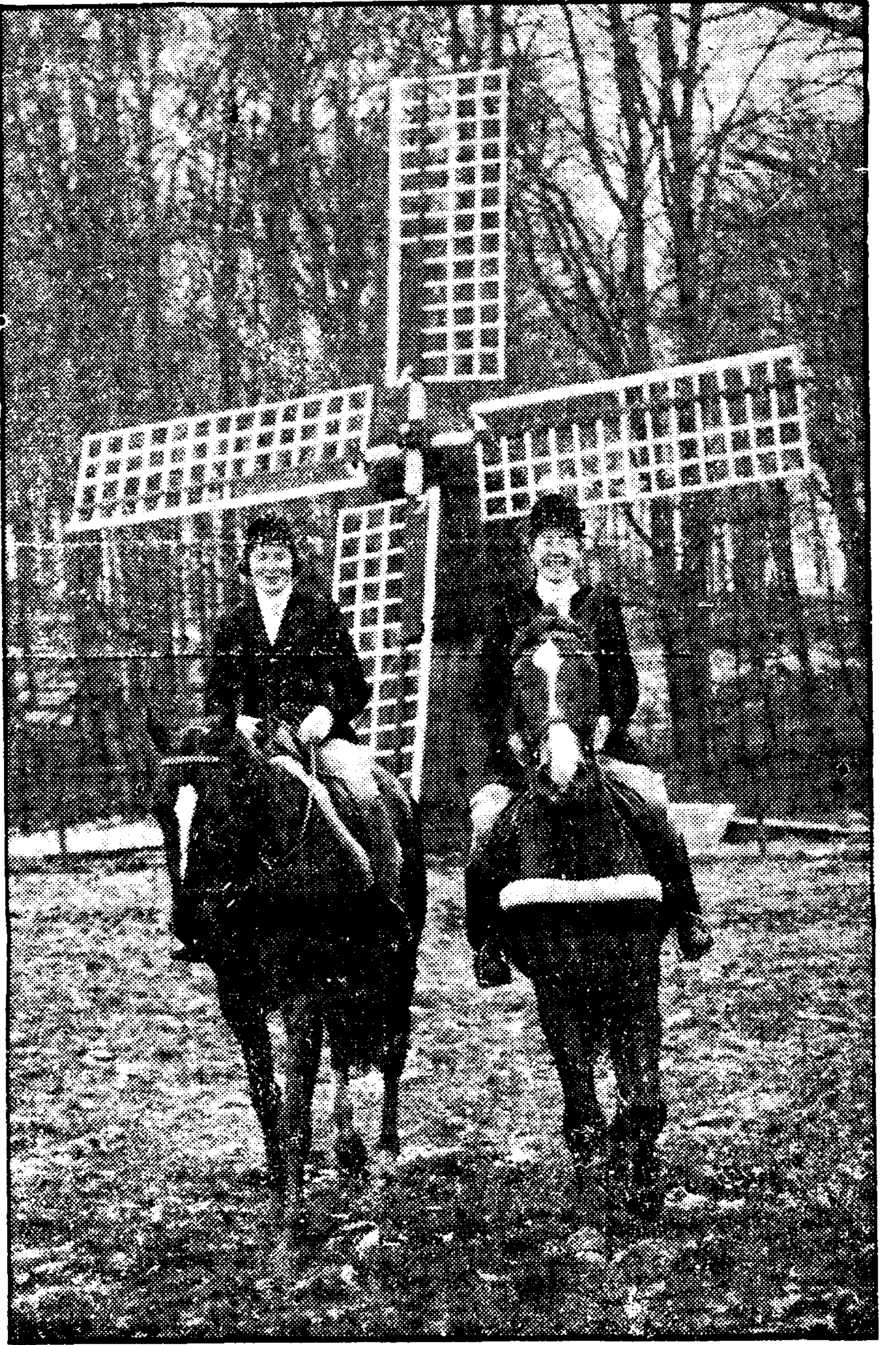
„Ik geloof van wel".

„Wees liever onhandig dan onzuiver".

„Ja", zei ze. „Ik geloof dat ik je begrijp".

Men kan er bezwaar tegen hebben, dat Marie-Sophie Nathusius haar romanfiguren zo „bijzonder" heeft gemaakt en dat de verhoudingen niet helemaal „gezond" liggen. Maar dan wijzen wij de eerlijke, critische lezer opnieuw op het niveau, hetwelk de hier gestelde verhoudingen literair verantwoord doet zijn.

1) Marie-Sophie Nathusius: „Ino". Uitg. De Arbeiderspers Amsterdam.



Onlangs werden in Nederland gecombineerde jeugdruiterwedstrijden georganiseerd, waar o.a. H. K. H. Prinses Irene aan deelnam. Men ziet hier de prinses (links) op Koralle en mej. Trudi Rijs uit Amsterdam, terwijl zij zich los rijden voor het begin van de wedstrijd. In de gecombineerde wedstrijd behaalde prinses Irene de eerste prijs.

PAUS moedigt Braziliaanse voetballers aan

Vaticaanstad. — Z.H. de Paus heeft de Braziliaanse nationale ploeg, die een tournee door Europa maakt, in audiëntie ontvangen. De Braziliaanen verloren met 3-0 twee dagen geleden van Italië te Milaan. "Men kan niet altijd winnen", zeide de Paus. "Hebt moed; het zal u beter gaan in een volgende wedstrijd".

Polen wordt gezuiverd

Wenen. — De politieke commentator van Radio-Warschau verklaarde dat Polen staat aan het begin van een uitgebreide grondige zuivering. Men meent in Warschau, dat de maatregelen tegen functionarissen van de staatsapparaat volgen. **Men verwacht, dat de ministers van buitenlandse handel en bosbouw aan de beurt zijn.**

ERIC DE NOORMAN: Het geheim van de Drakkar



57—26. Met verdubbelde kracht slaat Eric er op los. De krijgskrachten zijn als van woede verblind, zodat zij alle besef van veiligheid verliezen, en daardoor de ene na de andere vallen onder de beheerste stoten van Eric's zwaard.

Orm is ondertussen uit de kelder geklommen en bij gebrek aan een wapen, duwt hij met handen en voeten de opdringerige krijgsknechten de kelder in, waar zij onder schelle angstkreten plonzend in het water storten. Skulle, de waanzinnige heeft een toorts gegrepen en luid kraaiend van pret steekt hij het vuur aan de zware lange gordijnen. Ondertussen loopt het gevecht naar zijn einde en Eric maakt zich los en sluipt de gang in. Plots hoort hij een gerucht en verstrakt. Zwaar hijgend van angst staat daar de misdadige Kara. Zij weet, dat de rollen thans omgekeerd zijn en voor een verschrikkelijk einde bevreesd, wacht zij thans af wat er zal gebeuren.

Iets over de Keramiek-industrie

IN HET VOETSPOOR VAN DE POTTENBAKKER

In de loop der tijden is de keramische techniek niet principieel gewijzigd. Als grondstof hebben meestal anorganische materialen gediend, waarvan bepaalde kleisoorten als de belangrijkste moeten worden beschouwd. Deze grondstoffen werden en worden in de gewenste vorm gebracht en daarna aan een hoge temperatuur blootgesteld. Op deze wijze ontstaan dan meer of minder harde massa's die soms een wonderbaarlijk lange levensduur blijken te bezitten. In de oudheid en zelfs tot het begin van deze eeuw werden behalve bakstenen en dakpannen — ook zeer belangrijke produkten van de keramiekindustrie — alleen gebruiksvoorwerpen zoals vazen, kruiken en schalen alsmede kunstvoorwerpen vervaardigd. Lange tijd werd dit ambacht uitsluitend als handwerk beoefend, maar langzamerhand werden de bereidingswijzen verbeterd en ten slotte zelfs aangepast aan massafabricage.

Nieuwe toekomst

Een nieuwe toekomst voor de keramiek opende zich toen de elektriciteit op ruimere schaal toepassing begon te vinden. Het vanouds bekende porselein (eveneens een keramisch materiaal), dat van Chinese oorsprong is, bleek uitstekend isolerende eigenschappen te bezitten en al spoedig werden er allerlei elektrotechnische artikelen en onderdelen van dit materiaal vervaardigd.

Onmisbaar

De ontwikkeling van de elektrotechniek ging intussen met grote sprongen vooruit en vooral de toepassing van hoogfrequente stromen stelde steeds hogere eisen aan de gebruikte materialen. Porselein bleek toen niet meer in alle gevallen te voldoen vanwege de ***hoge diëlektrische verliezen*** *(niet gewenste warmte-ontwikkeling) en er ontstond naast porselein grote behoefte aan nieuwe veredelde keramische materialen. Hoewel de grote stoot tot deze nog zeer recente ontwikkeling van de keramiektechniek ongetwijfeld door de vorderingen van de elektronentechniek ontstond, wil dit toch niet zeggen dat men van de verworven kennis en ervaring ook niet profiteert in andere sectoren van het bedrijfsleven. Zo zijn met name bepaalde keramieksoorten onmisbaar geworden voor de textielindustrie.*

Industrieel

Het is tegenwoordig dan ook niet meer in overeenstemming met de feiten om bij het woord keramiek alleen te denken aan huishoudelijke artikelen, zoals kopjes, schoteltjes, borden en soortgelijke produkten. Want keramische produkten voor technische toepassingen worden al in ontzaglijke hoeveelheden gefabriceerd.

Wit en Zwart

Er zijn verschillende soorten keramische materialen, die men naar hun kleur in twee grote groepen, in witte en zwarte keramiek, zou kunnen verdelen. De witte keramiek, waarvan meerdere soorten met uiteenlopende eigenschappen worden gefabriceerd, worden onder meer toegepast voor constructie-doeleinden en voor isolatie in het bijzonder in hoogfrequent circuits. De zwarte keramiek heeft magnetische eigenschappen. Het Natuurkundig Laboratorium van Philips bij voorbeeld heeft — vooral ook in deze laatste sector — baanbrekend werk verricht door de ontwikkeling van nieuwe materialen met zeer gunstige eigenschappen. Ferroxcube en Ferroxdure, zoals deze keramische produkten worden genoemd, hebben bij hun verschijning in de gehele wereld opzien gebaard. Ferroxcube, dat van iets oudere datum is dan het pas later in fabricage genomen Ferroxdure, dient voor niet-permanent magnetische toepassingen, zoals bij voorbeeld in spoelen en transformatoren. Het nieuwere materiaal Ferroxdure, dat permanent magnetische eigenschappen heeft, wordt gebruikt in luidsprekers, fietsdynamo's en televisie-apparaten.

Een andere min of meer op zich zelf staande groep keramische produkten wordt gevormd door de bijzondere weerstandsmaterialen, gebruikt voor weerstanden met een negatieve temperatuurcoëfficient en voor spanningsafhankelijke weerstanden.

Researchwerk

Eeuwenlang heeft men keramiek vervaardigd zonder de wetenschappelijke achtergrond te kennen en ook nu heeft men nog niet alle geheimen op dit gebied ontsluierd. Experimentele onderzoekingen spelen dan ook tegenwoordig nog een belangrijke rol bij de verdere ontwikkeling van deze materialen. Bij de fabricage kan men in het algemeen vijf fazen onderscheiden: de bereiding van de keramische massa, de vormgeving, het drogen, het stoken en de nabewerking.

De gewenste eigenschappen van het eindprodukt zijn afhankelijk van de gebruikte grondstoffen. Veelal gebruikt men anorganische stoffen, maar voor de vormgeving worden ook organische produkten verwerkt. Speksteen, ijzeroxyde, titaan-oxyde en verschillende kleisoorten zijn enkele van de voor witte en zwarte keramiek gebruikte grondstoffen, die in kogelmolens tot poeder worden vermalen. De vormgeving geschiedt veelal door middel van persen. Dit kan zowel droog als nat gebeuren. Buizen en staven worden gespoten en als andere mogelijkheid is er nog het gieten in gipsvormen van werkstukken, die na deze bewerkingen eerst worden gedroogd. Bovendien kan men nog bepaalde produkten vormen door het draaien uit droog materiaal.

Moeilijke faze

Vervolgens komt de moeilijkste faze van de fabricage, namelijk het stoken. Hierbij treden vaak scheikundige en natuurkundige veranderingen in het materiaal op en deze wijzigingen zijn sterk afhankelijk van de temperatuur. Daarom wordt het stoken zeer nauwkeurig gecontroleerd; dit geschiedt met behulp van thermokoppels en pyrometers, beide een soort thermometers voor hoge temperaturen. Op deze wijze is het echter nog steeds niet mogelijk om een juist inzicht in het temperatuurverloop te verkrijgen en daarom maakt men ook gebruik van zogenaamde Segerkegels. Hiermee kan men de temperatuur beoordelen, doordat de kegeltjes bij een bepaalde, nauwkeurig bekende temperatuur in elkaar zakken. Deze Segerkegels worden te midden van de te verhitten werkstukken geplaatst en het is duidelijk dat dit de beste controlemethode is die er zijn kan.

De oven kan zowel elektrisch als met gas gestookt worden. Een tunneloven voor dit doel, waar de werkstukken op kleine wagentjes langzaam doorrijden, is soms wel enkele tientallen meters lang. De temperatuur in de ovens varieert van 1100° C tot ongeveer 1400° C, terwijl in speciale ovens, waarin lichtgas met zuivere zuurstof in plaats van met lucht verbrand wordt, soms temperaturen tot 2000 C heersen.

Nabewerking

Na een langzame afkoeling ondergaan sommige produkten nog een nabewerking, hetgeen soms nodig is omdat een zekere ongelijkmatige krimp van de werkstukken niet altijd kan worden voorkomen. Daarom ook is het nodig, bij niet nabewerkte keramische produkten vrij grote toleranties op de afmetingen toe te staan. De nabewerking kan bestaan uit slijpen en polijsten. Soms wordt de ruwe oppervlakte door middel van glazuren weggewerkt. Onderdelen voor radio- en televisieapparaten moeten vaak gemetalliseerd worden; het keramisch materiaal wordt dan voorzien van een dunne metaalhuid, bij voorbeeld als bekleedsel voor een condensator.

Toepassingen

De moderne keramische produkten vinden onder meer toepassing in schakelaars, buishouders, radiobuizen, zendbuizen, rontgenbuizen; verder worden ze gebruikt voor weerstanden, condensatoren, in het algemeen voor isolerende doeleinden bij lage en hoge spanningen en voor lage en hoge frequenties. Bovendien worden ook allerlei keramische produkten voor niet-elektrische toepassingen gefabriceerd: door hun slijtvastheid en zuurbestandheid kunnen deze materialen voorts ook voor bepaalde doeleinden buiten de elektrotechniek nog uitstekende diensten bewijzen.

Snelle groei

De snelle groei van deze nog jonge tak der reeds zeer oude keramiek-industrie bewijst, dat er allerwegen vraag bestaat naar deze nieuwe materialen en de verwachting is gewettigd, dat keramische produkten in de toekomst van nog veel groter belang zullen worden dan nu reeds het geval is. (Philips Koerier)

In een normaal televisietoestel zitten ongeveer tweehonderd keramische onderdelen, maar ook in vele andere elektrische en elektronische apparaten en installaties zijn werkstukken van de moderne pottenbakkers — voor wie de klassieke draaischijf overigens volledig heeft afgedaan — toegepast.

Dat men in dit opzicht trouwens voor niets staat, wordt wel bewezen door de keramische kogeltjes voor het lager van de kanalenkiezer van een televisie-ontvanger; op deze wijze zijn de hoogfrequentstromen in het toestel afdoende geïsoleerd.

Inflatie in Brazilie neemt toe

New York. — Volgens een bericht uit de „New York Times" uit Rio de Janeiro zijn de vooruitzichten van een snel herstel van de Braziliaanse economische situatie niet gunstig, ondanks het officieel optimisme. De inflatie neemt iedere maand toe. De minister van financiën hoopt het begrotingstekort te verminderen door bezuinigingen op alle ministeries. De Bank van Brazilië besloot de credietverlening voor niet essentiële doeleinden te beperken teneinde de speculatieve activiteit tegen te gaan.

Bungalow-brand in Ohio kost zeven kinderen het leven

New York. — Bij een brand, die een bungalow nabij Toledo, in de Amerikaanse staat Ohio, teisterde, kwamen zeven kinderen om, die alleen in het huis waren achter gelaten. De brand brak volgens de brandweer uit, terwijl de vader zijn vrouw naar het werk bracht. De vader wordt door de politie ondervraagd naar de reden waarom hij de kinderen, die allen jonger dan tien jaar waren, alleen achter liet.

Door dit ongeluk is het aantal doden bij brand in de Verenigde Staten en Canada sinds jongstleden dinsdag gestegen tot tenminste 28; 23 hiervan waren kinderen.

B-52 zal waterstofbom afwerpen

New York. — Naar de "New York Times" van welingelichte zijde vernam, zal bij de komende Amerikaanse proeven in de Stille Oceaan een waterstofbom door een vliegend reuzenfort, de B-52, worden afgeworpen.

Chroesjtsjef verklaarde dezer dagen in Birmingham, dat de Sovjet-Unie het eerste land was, dat een waterstof bom door een vliegtuig had laten afwerpen.

Spreekverbod voor Cubaanse ex-president

Havana. — De Cubaanse eerste minister, Jorge Garcia, heeft ex-president Carlos Prio verboden op openbare bijeenkomsten te verschijnen zonder toestemming van de regering. Prio wordt door de leiders van de regeringspartijen verweten sinds zijn terugkeer uit ballingschap voortdurend tegen de regering samen te spannen. Prio keerde in augustus vorig jaar naar Cuba terug na een ballingschap van drie en een half jaar. De vorige maand weersprak hij de beweringen van de politie, als zou hij betrokken zijn in een vanuit het buitenland georganiseerde samenzwering tegen de regering. De vorige week werden bij politieke onlusten schoten gewisseld tussen studenten en de politie.

SCHAT-EILAND

door ROBERT L. STEVENSON

(Vertaald door Yge Foppema)

12

HOOFDSTUK VI

De papieren van de Kaptein

We draafden aan een stuk door tot we voor het huis van dokter Livesey stilhielden. Aan de voorkant was alles donker.

Meneer Dance vroeg me om af te stappen en aan te kloppen en Dogger gaf me een stijgbeugel. Nauwelijks had ik geklopt, of de meid opende de deur.

„Is dokter Livesey thuis?" vroeg ik.

Nee, zei ze. Hij was na de middag thuisgekomen, maar was naar het kasteel gegaan, waar hij zou blijven eten en de avond bij de jonker doorbrengen.

„Dan gaan we daarheen, jongens," zei meneer Dance.

Omdat het maar een klein eindje was, klom ik niet meer op het paard, maar draafde aan Doggers stijgbeugelriem mee tot aan het grote hek en de lange bladerloze oprijlaan door, aan het eind waarvan het witte kasteel in het maanlicht lag met uitgestrekte oude tuinen aan weerskanten. Daar stapte meneer Dance af en hij hoefde maar een enkel woord te zeggen, of hij werd toegelaten.

De bediende bracht ons door een met matten belegde gang naar een grote bibliotheek, die rondom bezet was met boekenkasten waar bustes bovenop stonden, en daar zaten de jonker en dokter Livesey, elk met een pijp in de hand, aan weerskanten van een helder vlammend haardvuur.

Ik had de jonker nog nooit van zo dichtbij gezien. Hij was fors van gestalte, meer dan zes voet lang en breed naar evenredigheid en hij had een wat ruw, open gelaat, dat gekleurd, verweerd en gerimpeld was op lange reizen. Zijn wenkbrauwen waren diep zwart en beweeglijk, en dat gaf aan zijn gezicht een uitdrukking wel niet van boosheid, maar wel van een zekere opvliegendheid. „Kom binnen, meneer Dance," zei hij, heel deftig en minzaam.

„Goeienavond Dance," zei de dokter en knikte. „En goeienavond Jim — wel jonge vriend, wat voor gunstige wind voert jou herwaarts?"

De hoofdkommies stond stijf in de houding en vertelde het hele verhaal, alsof hij een les opzei, en het was de moeite waard om die twee heren daar te zien zitten luisteren; ze leunden voorover en keken elkaar aan en lieten van verbazing hun pijp uitgaan. Toen ze hoorden hoe mijn moeder naar de herberg was teruggegaan, sloeg dokter Livesey op zijn dij van plezier, en de jonker riep „Bravo!" en sloeg zijn lange pijp stuk tegen het haardrooster. Lang vóór het verhaal uit was, was de jonker opgestaan om met grote passen de kamer op en neer te lopen, en de dokter had, als om beter te kunnen horen, zijn gepoederde pruik afgezet en zag er nu heel vreemd uit met zijn eigen kortgeknipte zwarte kuif. Eindelijk was meneer Dance uitverteld.

„Meneer Dance," zei de jonker, „u hebt een hart van goud. En dat u die misdadige laaghartige ellendeling onder de voet hebt gereden, dat beschouw ik als een verdienstelijke daad, meneer, net zo goed als het doodtrappen van een kakkerlak. En deze jonge Hawkins is ook een prima kerel, geloof ik. Hawkins, wil je es aan de bel trekken? Meneer Dance moet een glas bier hebben."

„Dus jij hebt het ding waar het hun om te doen was, Jim?" vroeg de dokter.

„Ja dokter, hier is het," zei ik en gaf hem het pakje in wasdoek. De dokter bekeek het van alle kanten, alsof zijn vingers jeukten om het open te maken, maar in plaats daarvan stak hij het rustig in zijn zak.

„Jonker," zei hij, „als Dance zijn bier op heeft, moet hij natuurlijk zijn plicht doen als douane-ambtenaar, maar ik wou Jim Hawkins vragen of hij vannacht bij mij blijft logeren en als u het goed vindt, dan zou ik nu de koude pastei willen halen zodat hij wat kan eten."

„Zoals je wilt, Livesey," zei de jonker, „hoewel ik eigenlijk vind, dat Hawkins wel wat beters verdiend heeft dan koude pastei."

Een grote duivenpastei werd binnengebracht en op een zijtafeltje klaargezet en ik sloeg er een behoorlijk gat in, want ik had onder al die bedrijven een honger gekregen als een wolf, en intussen maakten ze meneer Dance nog meer complimenten en ten slotte kregen ze hem de deur uit.

„En nu, Trelawney," zei de dokter.

„En nu, Livesey," zei de jonker op hetzelfde ogenblik.

„Eén tegelijk, één tegelijk," lachte de dokter. „Je hebt zeker weleens van die Flint gehoord?"

„Van die Flint gehoord?" riep de jonker uit. „Of ik van hem gehoord heb! Hij was de bloeddorstigste zeeschuimer, die ooit de oceaan heeft bevaren. Bij hem vergeleken was Zwartbaard nog maar een klein kind. De Spanjolen waren zo erbarmelijk benauwd voor hem, ik zal je zeggen meneer, ik ben er weleens trots op geweest dat hij een Engelsman was. Eén keer heb ik met eigen ogen zijn bovenbramzeilen gezien, dat was voor Trinidad, en wat denk je dat die held van een kapitein deed van het schip waar ik op voer? Hij wendde de steven, meneer, en hij ging terug naar Port of Spain."

„Ja, ik heb in Engeland ook weleens van hem gehoord," zei de dokter. „Maar wat de hoofdzaak is: had hij geld?"

„Geld?" riep de jonker uit. „Je hebt toch dat verhaal gehoord? Waar was het die schurken anders om te doen dan om geld? Ze geven toch zeker om niets anders dan geld! Voor wat ter wereld zouden ze hun nietswaardige levens op het spel zetten als 't niet voor geld was?"

„Dat zullen we gauw genoeg te weten komen," zei de dokter, „maar jij bent zo vervloekt heetgebakerd en luidruchtig, dat ik er geen woord tussen kan krijgen. Wat ik weten wil is dit: neem aan dat ik hier in mijn zak een aanwijzing heb betreffende de plaats waar Flint zijn schat heeft begraven, zal die schat dan de moeite waard zijn?"

„De moeite waard?" riep de jonker uit. „Ik zal je zeggen wat 't me waard is: als wij die aanwijzing hebben waar jij over praat, dan laat ik in Bristol een schip uitrusten, ik neem jou en Hawkins mee en ik zal die schat vinden, al moest ik er een jaar lang naar zoeken."

(Wordt vervolgd)

UNA ontvangt antwoord op voorstel besteding overschot begroting '55

Oranjestad. — Op 12 februari zond de UNA fractie aan het B.C. een voorstel om het overschot van de begroting 1955 te besteden aan verbetering en uitbreiding van het wegennet, hetwelk wij reeds publiceerden. Het B.C. antwoordde hierop:

In antwoord op Uw brief van 12 februari jl., betreffende de besteding van begrotingsgelden, berichten wij U als volgt.

Door U is gesteld dat uit de middelenstaat over het jaar 1955 is gebleken dat er een groot overschot is op de eilandsbegroting voor 1955. Dit is evenwel niet het geval. De begroting voor 1955, zoals deze door de Eilandsraad is vastgesteld, wijst geen groot overschot aan.

Vermoedelijk is het Uw verwachting dat de rekening over 1955, welke in de tweede helft van 1956 zal worden opgesteld, een groot overschot zal aanwijzen. Deze verwachting zou dan bij U zijn gewekt doordat volgens de middelenstaat over 1955 enkele belastingontvangsten boven de ramingen uitgaan.

In hoofdzaak gaat het hierbij om de Winstbelasting en de Inkomstenbelasting.

Ten aanzien daarvan dient evenwel het volgende in acht te worden genomen.

Winstbelasting.

Deze belasting werd in 1954 slechts tot een bedrag van f. 20.000,— ontvangen. Het overige werd geïnd in 1955. Tevens werd in 1955 ontvangen het grootste deel van de winstbelasting over dat jaar. Het gevolg hiervan is dat de rekening 1954 een nadelig saldo zal aanwijzen. Dit nadelig saldo zal moeten worden opgevangen door het voordelig saldo van de rekening over 1955. Het is niet mogelijk daaraan een andere bestemming te geven.

Inkomstenbelasting.

De meeropbrengst zal alsnog worden geraamd in de begroting voor 1955 ter dekking van de daarin nog op te nemen bijdrage aan het Land ad f. 1.050.000.— krachtens de Eilandenregeling.

Van een groot overschot is derhalve geen sprake. Echter, zouden er inderdaad extra credieten disponibel zijn, dan zou het nog zeer de vraag zijn of het technisch mogelijk zou zijn om, naast de reeds geraamde werken, in 1956 ook nog de door U gevraagde wegen en dammen aan te leggen.

Overigens zouden de gevraagde werken en voorzieningen, ware er geld, toch eerst nog nauwkeurig op hun consequenties voor de toekomst moeten worden onderzocht.

Verhoging duurtetoeslag

Oranjestad. — Op 18 februari zond de UNA aan het B.C. een voorstel tot verhoging van de duurtetoeslag van 10%. Het B.C. antwoordde hierop als volgt.

Naar aanleiding van Uw verzoek dd. 18 februari jl. delen wij U mede, dat ons College heeft besloten de bezoldiging en duurtetoeslagen van alle werknemers van het eilandgebied met ingang van 1 januari 1956 te verhogen met 5%, zulks in verband met de gestegen kosten van levensonderhoud.

Naar onze mening met deze verhoging worden volstaan.

Commissievergadering om uitbreidingsplannen

Oranjestad. — Gevraagd werd, hoewel de waterprijs zou bedragen in het vroegere plan tot uitbreiding van de capaciteit van de watervoorzieningsdienst.

Enkele andere leden wezen er op, dat volgens de dagbladen, de besprekingen van het Bestuurscollege van Curaçao met de Directie van de N.V. Overzeese Gas- en Electriciteits-Maatschappij te Rotterdam inzake stroomverkoop aan deze maatschappij met succes waren bekroond. Zij gaven het Bestuurscollege in overweging om, alvorens een delegatie voor hetzelfde doel naar Nederland te zenden, contact op te nemen met het Bestuurscollege van Curaçao. Gaarne vernamen zij ook, uit hoeveel personen die delegatie zou bestaan.

Eveneens verzochten deze leden te mogen vernemen, hoeveel water de op te richten chemische fabriek per dag zou gebruiken, en hoeveel eventueel voor z.g. hydronics (watercultures) nodig zou zijn. Wat dit laatste betreft, ontvingen de aan het woord zijnde leden t.z.t. gaarne een afschrift van het rapport, dat de geraadpleegde deskundige zal uitbrengen.

Tenslotte vroegen **deze leden alsnog** een afschrift te mogen ontvangen van het contract, dat het Bestuurscollege zich voorstelt met het Ingenieursbureau Singmaster & Breyer te sluiten, waartoe het College nu machtiging van de Raad vraagt. Zij konden niet inzien welk bezwaar daartegen zou kunnen bestaan. Van andere zijde werd opgemerkt, dat het niet gebruikelijk is, ontwerp-contracten aan de Raadsleden toe te zenden; dit werd nimmer gedaan.

M.v.A. Uitbreiding Watervoorziening

O'stad. — In de memorie van antwoord over de uitbreidingsplannen Watervoorzieningsdienst, schrijft het B.C. aan de E. R. het volgende: In het uitbreidingsplan, zoals dat in het kort in de Memorie van Toelichting op de ontwerp-begroting voor 1955 werd omschreven, zou de prijs van het water gelijk blijven aan de tegenwoordige.

Het is inderdaad de bedoeling van ons College om, alvorens een delegatie naar Nederland te zenden teneinde aldaar de onderhandelingen met de N.V. O.G.E.M. voort te zetten, na te gaan wat het Bestuurscollege van Curaçao heeft bereikt. De delegatie, die naar Nederland zal gaan, is nog niet samengesteld.

De op te richten chemische fabriek zal t.z.t. rond 325 M3 water per dag gaan gebruiken. Voor hydroponics (watercultures) moet gerekend worden op een waterverbruik van 10 — 15 M3 per acre per dag. Het rapport, dat de geraadpleegde deskundige met betrekking tot hydroponics zal uitbrengen, zal aan de Eilandsraad worden overgelegd.

Evenmin als ons College een afschrift van het ontwerp-contract met de architect Morris Lapidus inzake hotelbouw aan de Raadsleden meende te kunnen verstrekken en om dezelfde reden, kan een afschrift van het met het Ingenieursbureau Singmaster & Breyer te sluiten contract aan de leden van de Raad worden toegezonden; het ontwerp ligt ter inzage. Het is niet de bedoeling en niet wenselijk, dat het contract als zodanig in de Raad aan de orde komt en wordt besproken.

Grasbrandje

Oranjestad. - Maandagmiddag vatte het gras bij de Dakotawoonwijk vlam door een tot nu toe onopgehelderde oorzaak. De brandweer kwam er bij te pas, die de vlammen met een goedgerichte straal spoedig meester was.

De sport gedurende de feestdagen

Oranjestad. - Aruba Jrs. zorgde vrijdagavond wederom voor een overwinning en dit maal tegen Rey de Copas (dames) met 10—0. Na afloop reikte de secretaris van de Oranje Vereniging, de heer Jos v. d. Schoot, de bekers uit.

In het Lago Sport Park werd de 16e Olympiade onder grote belangstelling gehouden en vele medailles namen de jongens mee naar huis.

De finale van het voetbaltoernooi in de hoofdklasse tussen Aruba Jrs. en de oude rivaal R.C.A. zondagmiddag is een goede wedstrijd geworden. Op uitstekende wijze werd de vinnige strijd geleid door scheidsrechter Frans Figaroa. **Het eindigde met een gelijk spel** (2—2) en bij verlenging werd het 3—3. Uiteindelijk heeft R.C.A. gewonnen met strafschoppen. De voorzitter van de Oranje Vereniging, Dr. Coco Arends, overhandigde met enige hartelijke woorden de bekers aan de winnende teams.

Venezolaans ambassadeur in Nederland nam afscheid

's Gravenhage. — Zijne Excellentie Manuel Dagnino, de ambassadeur van Venezuela te Den Haag, hield een zeer druk bezochte afscheidsreceptie op kasteel Oud-Wassenaar. In de loop van bijna vijftien jaar is de ambassadeur een goed en warm vriend van de Nederlanders geworden als consul-generaal, gezant en ambassadeur in Nederland. Hij zal thans de post van ambassadeur van Venezuela te Londen opnemen. Hij wordt opgevolgd door de heer Julio Alfredo de la Rosa, thans gezant in Portugal. Onder de vele honderden aanwezigen op de receptie bevonden zich vice-premier en minister van overzeese Rijksdelen a.i. Beel, de gevolmachtigde ministers Pos en Lampe, mr Debrot, de voorzitters der Kamers en de commissaris van de koningin mr Klaasesz.

Geen vonnis over Jungschlaeger

Djakarta. — Rechter Maenkom heeft op de 65ste en laatste zitting in de zaak-Jungschlaeger meegedeeld, dat hij geen uitspraak zal doen, nu de beklaagde is overleden. De officier van justitie, Sunarjo, legde een attest voor, waarin verklaard wordt, dat Jungschlaeger overleed aan een hersenbloeding. Sunarjo verklaarde, dat, hoewel volgens Indonesisch recht het proces eindigt met de dood van beklaagde, het beter zou zijn, indien de rechter in dit geval uitspraak zou doen, daar er practische vragen zijn, zoals wie de kosten moet betalen. De rechter antwoordde, dat de staat de kosten voor zijn rekening zal nemen. Een getuige à charge, die in de rechtszaal aanwezig was, zei tegen de rechter, dat dit niet eerlijk zou zijn tegenover het volk. Dezelfde getuige schreeuwde: "Vervolg haar", toen mevrouw Bouman meedeelde, dat zij andere zaken moest behartigen.

Later zei de rechter tot de pers, dat zijn vonnis, dat hij opstelde vóór de dood van Jungschlaeger, zou worden bewaard in het staatsarchief. Hij voegde eraan toe, dat hij deze documenten zeer belangrijk voor de toekomst beschouwde. Op de vraag om uitleg, zei hij: Als iemand, bijv. Nederland, kritiek zou leveren op het proces, konden de documenten als bewijs worden gebruikt.

Mexicostad. — Blijkens een mededeling van het Mexicaanse ministerie van economische zaken zal de Westduitse firma Krupp te Irolo, in Zuidwest-Mexico, een fabriek vestigen voor het vervaardigen van lichte machines en landbouwuitrusting.



Willemstad. — Zaterdagmiddag — werden ten Gouvernementshuize een aantal ingezetenen met een Koninklijke onderscheiding vereerd. Waarnemend Gouverneur Mr. van der Valk reikte de onderscheidingen uit. Hier Mr. Ariens die, zoals bekend, benoemd werd tot Officier in de Orde van Oranje Nassau.

3000 personen bezoeken de Aruba Boating Club

Oranjestad. — Gistermorgen hadden de watersportwedstrijden plaats van de Aruba Boating Club. Er was enorme belangstelling en de auto's stonden op de terreinen op en om de Boating Club in dikke rijen tot aan het Strandhotel. Vrolijk wapperden de vele vlaggen in de straffe wind. De watersportdag is dit jaar een bijzonder groot succes geworden en het is andermaal een teken, dat deze club, ook van ASU-zijde, de grootst mogelijke steun verdient. Deze club voorziet in een behoefte, waarvan de jeugd vooral, veel profijt kan trekken.

Toch moet het ons van het hart, dat er niet genoeg leden hun medewerking en hulp verlenen bij een dag als die van maandag. Het kwam op de voorzitter, penningmeester en secretaris aan, de overige bestuursleden lieten verstek gaan. Wat echter dit driemanschap heeft gedaan, is boven alle lof verheven. De organisatie zat uitstekend in elkaar en het is de moeite en het vele werk ten volle waard geweest. De wedstrijden zaten goed in elkaar en aan de zwemwedstrijden zagen wij jong en oud meedoen. Oud is maar een uitdrukking, want nemen wij b.v. mevr. Loonstra met haar drie kruisjes en nog 20 jaar er bij, dan is oud maar een relatief begrip. Zij wist mee te doen en een fraaie beker te winnen. Bravo!

Bij de wedstrijden door boten met 10 pk motoren moesten vele deelnemers gediskwalificeerd worden, daar zij de boeien niet alle rondden. Als overwinnaar kwam uit het strijdperk de heer K. Osborn. Bij de 25 pk motoren werden de heren F. Stanley en J. Fraser respektievelijk eerste en tweede.

Ondanks de straffe wind hadden de sailfishwedstrijden veel sukses en buitengewoon veel bekijks. Met de 12 voet boten behaalden de heren Th. Blok en W. Beerman de 1ste en 2e prijs, terwijl **met de 14 voet boven de heren** R. Hewitt en E. Kervel de 1ste en 2e plaats bezetten. Beide bovengenoemde wedstrijden werden geleid door de heer C. Heemskerk.

De zwemwedstrijden stond onder leiding van de heer Jacques Huyge. De 100 meter werd gewonnen door R. Peters en P. Reyers, voor de 200 meter dames werden mevr. B. Schagen en mevr. M. Loonstra een fraaie beker toegekend en voor de 200 meter heren respektievelijk E. Flores, C. Odor en J. Moaard.

Van het Bucuti eiland naar de club, een behoorlijke afstand, kwam drie jeugdige Arubanen uit het strijdperk, n.l. A. Maduro, O. Pietersz en J. Pietersz. Deze jeugdige knapen hebben een bijzondere prestatie geleverd.

De veiligheidspatrouille stond onder de bekwamme leiding van de heer Harold Oduber, doch hij heeft niet in behoeven te grijpen. De Aruba Boating Club heeft weer eens bewezen, dat het met een beetje goede wil en een goede leiding recht op bestaan heeft en dat het voor vele een klasse sport van de beste soort is. Dat wij de vorige maal scherpe kritiek uitoefende kon moeilijk anders. Waren toen ook de handen in elkaar geslagen, het zou veel beter geweest zijn.

Revolutie-poging in Cuba

Havana. — Zondag werd een aanval [illegible] in Mat[illegible]zas, Cuba. **Het hoofdkwartier van het Cubaanse leger maakte later bekend, dat een groep revolutionnairen door het garnizoen werd teruggeslagen.** De aanvallers zouden tien doden hebben verloren. Verder is het in heel Cuba rustig, aldus de bekendmaking. De revolutionnaire voerden de aanval uit met zes vrachtauto's, die met zandzakken tot een soort rijdende forten waren omgebouwd. De aanvallers waren gewapend met machinegeweren en granaten. De vrachtauto's vielen bij de aanval in handen van het garnizoen.

De opperbevelhebber van het leger Tabernilla, heeft medegedeeld, dat ex-president Carlos Prio „voor zijn eigen veiligheid" in verzekerde bewaring is gesteld. Het kabinet besloot op een speciale zitting alle „constitutionele garanties" voor negentig dagen buiten werking te stellen. Dit betekent, dat huiszoekingen kunnen worden verricht en personen gearresteerd zonder speciale machtigingen.

Koniginnedag Aruba

(Vervolg van pag. 1)

had de handen vol het verkeer te regelen.

Het Openbaar Gehoor was minder druk. De heer Lope Beaujon als wnd Voorzitter van de Staten, deed er het woord en Gezaghebber Kwarts gaf daarop antwoord.

Tenslotte kwam het vuurwerk. Daar dit op het eilandje Janet werd afgestoken, was er een grote oppervlakte, **waar het publiek zich kon verdelen.** Het was zelfs op grote afstand nog heel goed te zien. De heer Kemmink heeft zich weer bijzonder van zijn taak gekweten.

Al met al is het Koninginnefeest op bijzonder prettige wijze gevierd.

Nederland vierde Koninginnedag

's-Gravenhage. — Gisteren vierde Nederland Koninginnedag. Overal werd gevlagd en tal van Oranje-feesten met optochten, kinderspelen en kermisattracties werden georganiseerd. Geschat wordt, dat 15 à 20 duizend Nederlanders deelnamen aan het defilé voor het paleis Soestdijk, gadegeslagen door H.M. de koningin, Z.K.H. de prins, de vier prinsessen op het bordes en H.K.H. prinses Wilhelmina achter de ramen.

Hoewel het traditionele Oranje-zonnetje geen verstek liet gaan, was het vooral in het westen van het land bepaald geen lenteweer. De koude en harde noordenwind wist van geen wijken en zo er al zomerjurken gedragen werden, dan gingen deze schuil onder nog niet opgeborgen winterjassen. Maar deze koude was geen hinderpaal voor de feestelijke viering. Anders was het gesteld in Djakarta, waar de gebruikelijke receptie voor de verjaardag van de Landsvrouwe voor Indonesische autoriteiten en leden van het korps diplomatique werd afgelast. De waarnemende Hoge Commissaris, de heer Hagenaar, hield in zijn ambtswoning alleen ontvangst voor leden van de Nederlandse gemeenschap. De Indonesische minister van buitenlandse zaken deelde mede, dat de Indonesische regering geen gevolg zal geven aan uitnodigingen van de Nederlandse vertegenwoordiging in Indonesië, en de Nederlandse vertegenwoordiging zal niet worden uitgenodigd voor officiële gebeurtenissen van de Indonesische regering, zolang geen stappen zijn gedaan voor de normalisering der Nederlands-Indonesische betrekkingen. Hierbij zal het initiatief moeten uitgaan van Nederland, zeide hij.

Inmiddels was er wel grote officiële Indonesische belangstelling voor een receptie in Djakarta voor de verjaardag van de Japanse keizer. Zoals bekend, zijn de normale diplomatieke betrekkingen tussen Indonesië en Japan nog niet hersteld.

Jacques Hermelijn

en

Caridad Snijder

hebben de eer U, mede namens wederzijdse ouders, kennis te geven van hun voorgenomen huwelijk, hetwelk zal plaats vinden te Willemstad op Donderdag 3 Mei a.s. des n.m. 7.00 uur. De huwelijksinzegening vindt plaats in de H. Rozenkranskerk te Pietermaai.

Curaçao Mei 1956.

Receptie: P.O.C. Clubhuis Suffisant 8 - 10 n.m.

Voorlopig adres: Mgr. Kieckensweg No. 4.

Gelieve dit als een persoonlijke uitnodiging te beschouwen.

EILANDGEBIED CURACAO

DIENST LIJNTELEFOON

In afwachting van de nieuwe telefoongids, welke eind Augustus 1956 zal verschijnen, stelt de Dienst Lijntelefoon, ten gerieve van het publiek een „overbruggingsgids" tegen de prijs van fl. 1.— per exemplaar verkrijgbaar.

Het Hoofd van de Dienst Lijntelefoon,

J. P. POSTHUMA

Kantoor Notaris W.F.M. LAMPE

Openbare Verkoping

krachtens onherroepelijke volmacht ten overstaan van ondergetekende waarnemend notaris op Donderdag, 3 Mei 1956, des namiddags te 5.00, ten kantore van bovengenoemde notaris aan de Zoutmanstraat No. 7 te Oranjestad.

Een betonstenen twee verdiepingen pand plaatselijk gemerkt Koningstraat No. 7 en 9, gelegen op 130 M2, erfpachtsgrond:

1e verdieping .... woonhuis

2e verdieping .... restaurant of winkelruimte.

De veilingscondities liggen ter inzage op het kantoor van genoemde waarnemend notaris.

Voor verdere informatie en bezichtiging wende men zich tot genoemde waarnemend notaris.

Mr. C. W. J. J. HEUFKE,

Waarnemend notaris.

Op 4 Mei a.s. zullen de gevallenen van de afgelopen wereldoorlog worden herdacht tijdens een plechtigheid bij de gedenksteen op de Marinebasis Parera.

Belangstellenden worden verzocht voor 08.45 aanwezig te willen zijn.

„Vijftig - gulden - per-couvert" - diner van K.V.P. was succesvol evenement



Een overzicht van een gedeelte van de tafels gedurende het j.l. zaterdagavond op Piscaderabaai gehouden „vijftig-gulden-per-coucert"-banket van de KVP.

Willemstad. - Zaterdag l.l. was het praktisch alles KVP wat de klok sloeg op Piscaderabaai. De dansvloer van de Club was keurig versierd met de bekende wit-gele vlaggetjes en wimpels van de partij; dit alles ter gelegenheid van KVP's Banket 1956.

Het was KVP's voorzitter, Gedeputeerde Elias J. Morkos, die vorig jaar het initiatief nam om, ook op Curacao, een politieke „vijftig-gulden-per-couvert"-diner te organiseren. Een en ander in navolging van de grote politieke broers in de Ver. Staten, die geregeld hun aanhangers uit alle delen van de States naar New York nodigen om in, bijvoorbeeld het Waldorf Astoria hotel, aan een „Hundred-dollars-a-plate" of meer, dinner, aan te zitten. Behalve de financiële voordelen voor de partijkas, worden op deze politieke diners waardevolle contacten (onder een borrel en een hapje) tussen de leden onderling gelegd.

Terwijl er zaterdagavond uit de luidsprekers de tonen van het KVP-strijdlied „Catolico! Catolico!", van Pierre Lauffer, over Pisca weerklonken, traden een honderdtal leden en KVP sympathiserenden binnen, waar ze aan de ingang van het terras, achter de danszaal, werden verwelkomd door een commissie van ontvangst, bestaande uit de leden van het Dagelijks Bestuur van de KVP, de heren F. J. Morkos, H. M. van Delden, P. M. Maduro en V. C. Vinck en de persoon die een groot aandeel had in de organisatie van dit banket, de bekende KVP'er de heer A. S. (Sjon Tuyo) de Jongh. Onder de vele gasten merkten wij vele prominente figuren uit de Curacaose zaken- en ambtenarenwereld op.

Na de sherry werd men door de heer Morkos verzocht aan de keurig aangerichte tafel te gaan. De onvolprezen keuken van Piscaderabaai had weer voor iets bijzonders gezorgd! De hoofdschotel bestond uit Tenderloin Garni, terwijl de toespijs, op het menu aangegeven als „KVP Friendship Pudding", in de KVP-kleuren was gemaakt, t.w. gele pudding en witte room.

Diverse sprekers voerden het woord aan tafel. Voorzitter Elias Morkos was de eerste spreker die, zowel in het papiaments als in het nederlands, sprak. Aan het einde van zijn tafelrede verzocht hij de aanwezigen om op te staan, waarna hij een toast uitbracht op Haar die de Nederlandse volkeren overal ter wereld, maar in het bijzonder in de drie delen van ons Verenigd Koninkrijk bindt, aan Hare Majesteit Koningin Juliana. „Lang leve de Koningin!" weerklonk het uit alle kelen.

De vertegenwoordiger van de KVP in de Staten, mr. I. C. Debrot, was de volgende spreker, die een interessante redevoering hield, waarin hij de politieke gebeurtenissen van de laatste tijd de revue liet passeren. Mr. Debrot leverde, als eerste Antilliaanse politicus tot nu toe in het openbaar, commentaar op het „conflict".

Hij was van mening dat bedoeld conflict gezien moest worden als een krachtmeting tussen de huidige (DP)-regering en de Kroon, uitgelokt door eerstgenoemde. Hij voorspelde binnenkort nog meer conflicten, n.l. bij de a.s. benoeming van een nieuwe Procureur-Generaal en de Gezaghebbers. Ook mr. Debrot bracht aan het einde van zijn, door allen met belangstelling gevolgde rede, een toast uit, en wel op het Curacaose volk.

Vervolgens werd het woord gevoerd door dr. Berkenveld, en de heren Armand de Rooy, Pedro Maduro, Arturo de Jongh, Vivian Vinck en James Leander.

Na de koffie bleven de KVP'ers geruime tijd op het gezellige terras van Pisca bijeen. Al met al kunnen de organisatoren terugzien op een zeer geslaagd banket.

Rapport over Ned. voetbalpool

's-Gravenhage. — De voetbaltotcommissie van de K.N.V.B., bestaande uit de heren E. M. Joosten, mr P. A. Blaisse en L. Brunt, heeft een uitvoerig rapport samengesteld betreffende een voetbalpool. Het rapport is in handen gegeven van het bestuur van de K.N.V.B. Het bestuur heeft de inhoud bekend gemaakt aan de pers, toegezonden aan de minister van onderwijs, kunsten en wetenschappen en de minister van justitie. Het rapport stelt voor de K.N.V.B. licentiehoudster van de pool te maken. De vorm van een stichting zal in Nederland het beste zijn; er wordt dus geen winst gemaakt. De uitvoerende macht zou moeten berusten bij een raad van bestuur, waarin zitting hebben vertegenwoordigers van de ministeries van o., k. en w., van justitie en van financiën, van de K.N.V.B., van het N.O.C., van culturele en sociale organisaties. Voor het eerste jaar wordt een omzet van Nf 50 miljoen verwacht; de omzet zal volgens de commissie stijgen tot circa Nf 100 miljoen. De verdeling der gelden is als volgt gedacht: 60% voor wedders (van iedere prijs bijv. 20% aan de fiscus); 20% voor sportopleiding en sportbeoefening; 10% voor sociale en culturele doeleinden en 10% voor onkosten en een reserve-fonds.

Radio Vaticana over ontbinding Kominform

Vaticaanstad. — "De ontbinding van de Cominform betekent niet, dat de centrale van Moskou niet meer de middelen bezit om aan de communistische partijen in de wereld instructies te doen toekomen, noch dat deze partijen werkelijk van Moskou zijn losgemaakt", aldus heeft de radio van het Vaticaan verklaard.

De commentator trok een vergelijking tussen de ontbinding van de Comintern in 1943 en de opheffing van de Cominform nu. In beide gevallen verkeerde de Sovjet-Unie in een fraze, dat zij nodig had zich in de gunst van de openbare mening in de wereld te verzekeren. In 1943 wilde Stalin laten geloven, dat de Sovjet-Unie had afgezien van de verovering van de wereld. Als deze manoeuvre toen, tenminste gedeeltelijk, succes had, dan zullen de Russen nu toch minder vertrouwen krijgen, aldus Radio-Vaticana.

CPIM en CSM vierden op uitbundige wijze Koninginne-feest

Willemstad. — „Oranjebals, kinderparties, kinderspelen, basketball, voetbal, dominó, filmvoorstellingen, muziek en keurig versierde clubs, met illuminatielampjes droegen bij tot een waardige viering van de verjaardag van H.M. Koningin Juliana der Nederlanden". Geestdriftig, uitbundig en op gepaste wijze vierden de „Olie"-werknemers en hun gezinsleden de verjaardag van hun Koningin. In de Surinaamse en Curaçaose clubs in Suffisantdorp, alsmede de Barges Bad Club te Willemstad, werden de „Oranjebals" voor volwassenen en de kinderparties druk bezocht.

De vrije consumptie, voor volwassenen en versnapering voor de kinderen, verhoogde de stemming en onnodig bij te zeggen, dat de conjuntos „Lirico Antillano", „Ritmo Televisión" en „Estrellas del Caribe" het geheel luister bijzetten met pittige guaracha's, mambo's, rumba's en Merengues, ook de versieringen in de clubs droegen bij om de feeststemming erin te houden. De jeugd deelde eveneens in de feestvreugde door op ongedwongen wijze deel te nemen aan verschillende spelen: z.a. zaklopen, blindknippen, tonkruipen, rad van avontuur, eilopen, touwtrekken, ver- en hoogspringen, en wat dies meer zij, waarbij tientallen de gelukkige winnaars werden van aardige prijzen.

In de feestzaal „Barak-17" en in de „Barged Bad Club" werden kinderfilms vertoond, waarvan de kinderen volop kunnen hebben genieten. Kortom „het was de jeugd, voor wie een ruime plaats was ingedeeld in het Oranjeprogramma".

Dominó-liefhebbers hebben met spanning de dominó-ontmoeting in de Surinamersclub kunnen volgen tussen een Venezolaanse en Surinaamse team, die gewonnen werd met 2—1 door de Venezolanen.

Basketball-enthousiasten hebben met geestdrift het driedelige toernooi, georganiseerd door de Surinaamse Dorpscommissie, kunnen volgen en zijn getuigen geweest van de overwinning van „Dragons" in de Seniorenafdeling. In de damesafdeling zegevierde „S.D.L." en bij de Junioren was het weer „Dragons", die ieder beslag legde op een uitgeloofde beker.

De voetbalontmoetingen tussen de „N.A.S.V." en „Asiento" en de ontmoeting tussen de Senioren-elftallen NASV en Asca, verliep in het voordeel van NASV. De winnende clubs ontvingen elk een fraaie beker ten geschenke. De wedstrijden werden georganiseerd door de „Curaçaose Dorpscommissie". Van een gepaste Koninginne-feestviering door de „Olie-werknemers" en hun Gezinsgenoten, mag wel worden gesproken, dat de feestvering nakaarten verdient.

De organiserende leden van de „Surinaamse, Curaçaose en Barges Bad"-feestcommissies hebben zich uitstekend van hun taak gekweten om dit feest te doen slagen.



De uitreiking van de Koningin Julianabeker.

KNVB-wedstrijden

Amsterdam. — De uitslagen van de in Nederland gespeelde competitiewedstrijden luiden als volgt:

Beroepsvoetbal

Hoofdklasse A: Stormvogels — Eindhoven 1—1; Excelsior — Fortuna 2—3; ADO — Roda Sport 1—1; Ajax — Limburgia 0—1; NOAD — DOS 2—1; HVC — Amsterdam 1—1; Rigtersbleek — VVV 1—2; EBOH — NAC 1—3; Vitesse — Sparta 2—2.

Hoofdklasse B: SVV — Graafschap 1—1; Feyenoord — S.C. Enschedé 4—3; DFC — Alkmaar 2—3; EDO — Willem II 0—1; Elinkwijk — Emma 6—0; GVAV — Volewijckers 3—0; Rapid — BVV 2—1; Sittardia — Scheveningen Holland Sport 0—0; PSV — MVV 3—0.

Eerste klasse A: Xerxes — RCH 0—1; DWS — NEC 2—0; Heerenveen — Velocitas 2—0; PEC — Enschedese Boys 5—3; Veendam — VSV 2—1; Go Ahead — RBC 1—0.

Eerste klasse B: Wageningen — Rheden 0—0; Blauwwit — Zwolse Boys 2—0; Helmond — Haarlem 0—0; Longa — 't Gooi 0—0; Baronie — Be Quick 0—2.

Eerste klasse C: Wilhelmina — Zwartemeer 7—2; Hilversum — UVS 3—2; TOP — Helmondia 0—4; Zeist — KFC 0—1; Tubantia — Fortuna 1—1; Oldenzaal — Dosko 4—2; DHC — Volendam 0—3; ZFC — Oosterparkers 0—1.

Amateurvoetbal

Eerste klasse A: UVV — DWV 4—2; Rapiditas — Spartaan 5—3; West Frisia — Quick 0—2; Velox — RFC 3—1; RHC — Gouda 0—1; VCS — CVV 0—0.

Eerste klasse B: Sneek — Hengelo 2—1; Achilles — Quick 0—2; Veenendaal — Arnhemse Boys 0—0; Zwaag Westeinde — WAVV 2—1; Robur et Velocitas — WVC 2—2; WVV — Muntendam 6—1.

Eerste klasse C: Alliance — Roermond 2—0; TSC — Almania 4—0; Sportclub Emma — Kimbria 5—2; VSV — Brabantia 1—2; Vlissingen — VVH afgelast.

„BLAUWDUIF" opende tweemaal wekelijkse vlucht naar Bovenwinden

Volgend jaar plaats voor 100 gasten op St. Maarten

Willemstad. — Zaterdagmorgen omstreeks kwart voor acht vertrok van de Dr Albert Plesman Luchthaven de DC-3 „Blauwduif" met aan boord een 18-tal genodigden van de KLM, in hoofdzaak reisagenten en vertegenwoordigers van de CPIM en LAGO. Het gezelschap was bijeen gebracht naar aanleiding van de inauguratie van de tweemaal wekelijkse dienst, die de KLM in het nieuwe schema zal uitvoeren tussen Curaçao en St Maarten.

Tegen het einde van de vlucht, die uitstekend verliep tussen de donzige wolkenbergen, kwam Saba in zicht. Om de passagiers gelegenheid te bieden een overzicht over dit romantische berg-eiland te krijgen, daalde Captain Guis tot op een hoogte, vanwaar men zulke details kon zien, dat enkele gasten uitroepen, dat ze ook best naar Saba toe wilden.

Maar nadat men eenmaal op de Juliana Luchthaven van St Maarten stond, bleken zelfs de stoute verwachtingen, die de heer Bouman tijdens zijn laatste bezoek aan Curaçao over St Maarten had opgewekt, nog overtroffen te worden: men slaakte uitroepen over de schoonheid van de natuur, de vriendelijkheid van de inwoners, en de voorbeeldige aanleg van het droomhotel „Little Bay". Er worden prompt vele filmrolletjes verschoten op het rustige strand, het historische Fort Amsterdam en de op verschillende terrasjes aangelegde hotel-kamers.

Na een uitstekend verzorgde lunch (waarop uiteraard de befaamde Maartense lobster niet aan ontbrak) sprak de heer W. (CPIM) Lambij een dankwoord uit namens het gezelschap tegenover de KLM, van wie de waarnemend directeur, de heer W. Boichel, als reisleider aanwezig was.

Vervolgens sprak de heer J. C. Paap, Gezaghebber van de Bovenwindse eilanden, het gezelschap toe. Hij dankte de KLM voor het initiatief een verdubbelde verbinding met St Maarten uit te voeren en hier door middel van deze invitatie-vlucht meer belangstelling voor te wekken. Hij bracht in herinnering, dat St Maarten met de bouw van het Little Bay Hotel niet aan het einde van haar prestaties gekomen was, maar dat er binnen een jaar tijd op St Maarten plaats zou zijn voor 100 gasten. Gezien het gunstige resultaat van enkele kort geleden geplaatste bungalow-wijken, was er voor het komende jaar een nieuwe wijk geprojecteerd. Hij hoopte, dat hierdoor de interesse op de andere Antilliaanse eilanden voor St Maarten zou groeien en dat het verkeer onderling zou toenemen, mede dank zij de verlaagde familie-plan-tarieven van de KLM.

Na de lunch brachten de gasten een kort bezoek aan de hoofdstad van het Nederlandse gedeelte Philipsburg en daarna aan de Franse hoofdstad, Marigot. Toen tegen vijf uur 's middags de taxi's weer op het vliegveld verschenen, was men unaniem enthousiast over deze „ontdekking"-van-het-Rijksdeel-St Maarten, en de heer Wathey (agent van de KLM), die alles zo uitmuntend had voorbereid, kreeg heel wat keren het beloftevolle „tot ziens" te horen. En inderdaad, St Maarten is gereed om de eerste toeristen te ontvangen in een buitengewoon goed hotel op een (zoals een der gasten het uitdrukte) „heerlijk honey-moon-eiland".



De Simon Bolivargroep heeft de afgelopen dagen een feestavond georganiseerd op het terrein aan het einde van de Pater Euwensweg. Vrijdagavond opende Shon Cai Winkel deze fair met een korte plechtigheid, die bestond uit een toespraak en het doorknippen van het lint. Hier een door technische redenen verlaat plaatje van deze opening.

Sportwedstrijden gedurende feestdagen

SUBT wint Koningin Julianabeker en THREE HORSES verslaat LUCKY STRIKE

Willemstad. - De kampioenen van Quinchan namen gisteravond na een 2—0 overwinning op Sithoc, de Koningin Juliana Wisselbeker mee naar huis. Sithoc betrad het veld als favoriet om deze strijd te winnen, nadat zij woensdagavond in een prachtige wedstrijd met 3—2 van Jong-Curacao had gewonnen. De Curacaose kampioenen hadden echter andere ideeën. Vast besloten om te winnen hadden zij vooral in de tweede helft de volledige controle op de wedstrijd. In de eerste helft, met Subt spelend tegen de wind in, stelden beide elftallen teleur.

De strijd was in deze helft zeer slap. Na vijfentwintig minuten spelen kreeg keeper Emers van de blauw-gelen een trap van Juancho Minguel tegen het gelaat. Hij moest door het Rode Kruis geholpen worden en kon niet meer spelen. Na 45 minuten spelen was het nog steeds 0—0. In de tweede helft was het Subt, die de meerdere was. Sithoc kon zich niet los werken en het was duidelijk, dat een blauw-geel doelpunt in de lucht hing. Het eerste doelpunt kwam in de veertiende minuut van de tweede helft, van de voet van linksbuiten Enrique Paulina. Hij was het die keeper Polinet van Sithoc volkomen verraste. Elf minuten later nam Subt een veilige voorsprong met een doelpunt van midvoor Thielman. Geheel ongedekt kreeg Thielman de bal toegespeeld en stormde er toen mee op het doel af. Voordat hij door back Giribaldi ingehaald kon worden, schoot hij langs keeper Minguel, die Polinet had vervangen, in het doel. Sithoc was na dit doelpunt volkomen verslagen en met gemak wist Subt deze voorsprong tot het einde te behouden. De Curacaose kampioenen wonnen verdiend met 2—0.

Canisius Boys versloeg Veendam

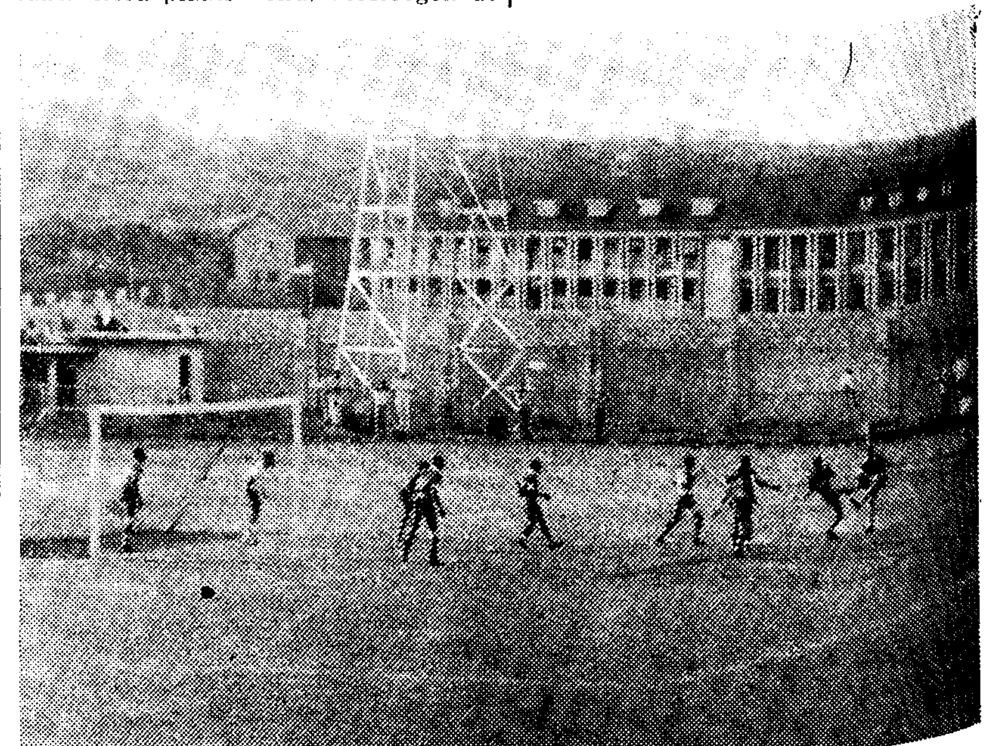
In de finale van de B-klasse versloegen de jongs van Canisius Boys het onlangs van de A-klasse naar de B-klasse gedegradeerde Veendam met 2—1, om zo beslag te leggen op de beker van de B-klasse. Na de wedstrijd Subt—Sithoc reikte Sportkoningin Lucille Haseth de bekers uit aan de verschillende captains. Ook voor de verliezers waren er bekers beschikbaar gesteld.

Baseball: Three Horses versloeg Lucky Strike

Three Horses won gistermorgen voor de tweede achtereenvolgende maal een knockout tournooi, door in de finale van Lucky Strike te winnen. Enkele weken geleden versloegen de „paarden" in de finale van het NABLO knockout-tournooi Lucky Strike. De Paarden stonden na 3 innings spelen met 5—0 achter. Lucky Strike scoorde in de eerste inning een run op een prachtige „squeeze play" van tweede honkman Anacherico. Chiquitin sloeg in de derde inning een geweldige homerun om twee runs binnen te brengen. Twee andere runs kwamen binnen op een honkslag van catcher Susanna. Three Horses haalde op één run na in de vierde inning de achterstand in. Op een driehonkslag van derde honkman Arrindell kwamen twee runs binnen en korte stop Sulvaran sloeg nog twee binnen met een homerun. Na een passball van catcher Phillips scoorde Nene Garvenhorst in de zesde inning de zesde en laatste Lucky Strike-run. Honkslagen van Sulvaran en Phillips brachten de vier winnende runs voor de Paarden binnen in de zevende inning. Pitcher Adolf Oehlers werd de held van de strijd, nadat hij pitcher Cannister als pitcher had vervangen. Oehlers speelde eerst mee als catcher en zag gauw in dat noch Cannister noch Rooi, in vorm waren. Oehlers pitchte een brilliante wedstrijd, nadat hij van Cannister overgenomen had en stond de sigarettenman een slechts één run toe. Vanzelfsprekend werd hij de winnende pitcher terwijl Chiquitin Gregorius voor Lucky Strike verloor. Gravenhorst pitchte ook drie innings voor Lucky Strike.

Sithoc verloor van Santa Rosa Indians

In een andere wedstrijd, welke te Santa Rosa plaats vond, versloegen de Indians van Santa Rosa de baseballploeg van Sithoc met 12—6.



Een moment uit de voetbalwedstrijd SUBT — Sithoc.

Basketball: Lightning won van Aquino

Onder zeer grote publieke belangstelling werd de finale verspeeld tussen het jonge Aquino en de meer ervaren ploeg van Lightning. Het is een zeer mooie en sportieve wedstrijd geworden, die onder goede leiding stond. Reeds in de eerste quarter wist Lightning een grote voorsprong te behalen om die in de tweede quarter zelfs te verhogen. In de derde quarter zette Aquino alles op alles en wist deze te winnen, doch verloor de vierde quarter. Het werd 12—7, 14—4, 10—5 en 10—6, waardoor Lightning de kampioen werd van dit tournooi. Na een hartelijke toespraak van voorzitter E. A. Romer van de Basketballbond werden de prijzen door de sportkoningin Lucille Haseth uitgereikt aan de captains van Lightning en Aquino. Ook werd een driewerf hoera uitgebracht op onze Koningin.

Volleybal: Sithoc kampioen volleyball

Evenals bij basketball was de publieke belangstelling ook groot bij de finale volleyball tussen de bekende rivalen Aquilas en Sithoc. Reeds bij de eerste set was het te merken, dat men kon genieten van een spannende wedstrijd, hetgeen tot het einde zo geweest is. De eerste set werd door Sithoc gewonnen met 15—12, de tweede werd een 16—14 overwinning voor Sithoc, waarbij veel mooi netwerk werd gedemonstreerd. De derde set werd weer gewonnen door Sithoc met 15—13, terwijl Aquilas de vierde met 15—9 won. Hierdoor werd de spanning groter in de vijfde set, die gewonnen werd door Sithoc met 15—12, waardoor Sithoc ook de wedstrijd won. Ook hier werden de bekers overhandigd door de sportkoningin aan de ploegen van Asiento dames, Sithoc en Aquilas.

Atlethiek C.A.B.

Grote belangstelling van de jeugd in het bijzonder niettegenstaande het vroege uur van aanvang van de door de C.A.B. georganiseerde athletiekwedstrijden. En hier de resultaten:

„A"-klasse (16—17 jaar):

Bedrijfsschool de winnaar met 82 pt., wisseltrofee van Mordy Maduro; Hendrikschool 2e, Willem de Zwijgerschool 3e.

„B"-klasse (14—15 jaar):

Hendrikschool winnaar 42 punten wisselbeker „Curacao Deportivo"; Willem de Zwijgerschool 2e met 41 pt.

„C"-klasse (12—13 jaar):

Willem de Zwijgerschool winnaar met 38 pt., wisselbeker van „Botica Nueva"; Hendrikschool 2e, Brionschool 3e, Peter Stuyvesant College 4e.



Op bovenstaande foto reikt de heer A. M. Seelt een van de drie bekers, die verbonden waren aan het Koningin Juliana Basketball-tournooi, uit aan mej. Elly Day, aanvoerder van het dames-team van „S.D.L.". De uitreiking vond plaats tijdens het „Oranje-bal" in de Surinamersclub te Suffisant.

Mysterieuze radioseinen

Amsterdam. — Een Nederlands schip heeft onlangs gemeld mysterieuze radioseinen te hebben opgevangen, die afkomstig waren van een zender op een onbewoond Frans eiland in het Zuidelijk deel van de Grote Oceaan. Nader is echter gebleken, dat het eiland wel degelijk "bewoond" is. Er bevindt zich namelijk een meteorologisch radiostation, dat tweemaal daags meteorologische waarnemingen uitzendt. De staf van het station omvat 26 personen.

Amsterdamse Beurs

New York. — Het jongste herstel op de NY-effectenbeurs werd gisteren voortgezet met koersstijgingen tot één dollar of meer bij een toenemende omzet, waarbij vooral oliefondsen gevraagd werden.

In de namiddag vonden winstnemingen plaats, waardoor de stemming ongeregeld werd, doch tegen het slot werd de stijging hervat bij een levendige handel en de markt sloot vast met koersstijgingen tot twee dollar. Aantal verhandelde fondsen 1198; hoger 492; later 491; onveranderd 215. Aandelenomzet 2.730.000; obligatieomzet $ 4.240.000.

Amer. Tel and Tel	182
Anaconda Comp.	79 1/4
Bethlehem Steel	160 3/8
Dupont de Nemours	220 3/8
Gen. Electric	61 5/8
Gen. Motors	43 7/8
Intern. Tel and Tel	35 3/8
Kon. Petr. Mij	104 3/8
Shell Oil	84
Standard Oil of N.Y.	61 1/2
U.S. Steel	61 1/2
Canadian Pacific	34 1/2
Intern. Nickel	94 5/8

New Yorkse Beurs

Kon. Olie aandelen	806 3/4
Unilever cert. v. aand.	407 5/8
Philips aandelen	333 1/4
Philips pref.	203
AKU aandelen	307 1/4
Ned. Scheepv. Unie	204
KNSM aandelen	191 1/2
KPM aandelen	199 3/4
Ned. Handel Mij cert.	222
Nat. Handelsbank	144 3/4
Escomptobank aand.	205 laten
HVA aandelen	123 3/4
Amsterdam Rubber aand.	105 3/4
Ver. Deli Mijen.	149 1/4
Aniem Nat. Bezit.	n.g.
3% dollar oblig. Ned. '47	96 1/8
3% Nederl. '47 (obl.)	97 3/16
Holland-Am. Lijn aand.	199 3/4
Walvisvaart	71 1/4
Amsterdamse Bank	246
Holl. Bank Unie cert.	243 1/2
Billiton 1e rubriek	282 1/2
Billiton 2e rubriek	n.g.
Overzeese Gas Mij	169 1/2
Borsumij aand.	114 1/4
Lindeteves aand.	276
Royal Dutch Am. S.	68.25 bieden
Rott. Bank aand.	231 1/2
Curaçaose Handel Mij.	359 1/2
Wm. H. Muller & Co., nat. bezit.	

Naar Kon. Olie en Unilever heerste weer vraag. Kon. Olie steeg 26 punten tot 805. Terwijl Unilever 10 punten steeg tot 407. Philips sloot op 4 punten lager. A.K.U. leed door aanbod en sloot op 10 punten beneden het peil van vrijdag. Scheepvaart handhaafde zich overal goed. De Cultuurondernemingen waren lichtelijk zwakker, behalve Ver. Deli, die 4 punten hoger noteerde als gevolg van Amerikaanse Petroleum belangen. De guldensbeleggingen noteerden vriendelijk met De koersgem. luiden: Petroleum 307.86. Industrie 173.44. Scheepvaart 171.00. Banken 149.97. Ind. fondsen 136.72. Algemeen 229.77.

Venezuela schenkt buste van Bolivar aan Jamaica

Kingston. — Een buste van Bolivar, die door Venezuela aan Jamaica is gegeven als geschenk aan de Bolivariaanse vereniging op Jamaica, zal geplaatst worden in Bolivar Place, een stuk bouwterrein in Kingston, die door de gemeenteraad aan de vereniging is overgedragen. Bolivar schreef zijn befaamde Jamaicaanse brief tijdens zijn verblijf als balling op Jamaica.